

LE PROGRÈS DE L'EST

ORGANE DES POPULATIONS DES CANTONS DE L'EST.

SHERBROOKE, P. Q., MARDI, 5 AVRIL 1904

ABONNEMENT :
 Strictement payable d'avance
 Bi-Hebdomadaire \$1.50
 Hebdomadaire 1.07
 L. A. BELANGER,
 Editeur-Propriétaire.

ANNONCES :
 Première insertion, par ligne \$0.10
 Insertions subséquentes 5
 Prix spéciaux et réduits pour les annonces
 long terme.
 Bureaux et Imprimerie : 100 rue Wellington

TOUJOURS PROFITABLE !
\$1.00 Ouvrez un compte d'épargne à cette banque, et ce dollar et chaque dollar que vous déposez ensuite rapporteront **3 pour cent d'intérêt.**
BANQUE DES CANTONS DE L'EST.
 CAPITAL ET RÉSERVE, PAYÉ :
\$3,914,610.
 Affaires de banque par la maille, une spécialité.
 FONDÉE DEPUIS PRES D'UN DEMI-SIÈCLE.

Cartes d'Affaires.
AVOCATS.
P. ANNETON & LEBLANC
 AVOCATS, édifice de la Banque d'Hochelega, rue Wellington, Sherbrooke.
J. C. H. DUSSAULT, LL. M.
 AVOCAT, 107 rue St. Jacques, Montréal.
J. C. BELANGER, C. R.
 AVOCAT, Étude: Chambranes nos 4 et 5, maison Twose, no 95 rue Wellington, Sherbrooke.
J. A. CAMIRAND,
 AVOCAT, No. 95 rue Wellington, Sherbrooke, P. Q.
J. S. BRODERICK,
 AVOCAT, maison Morey, Carré Commercial, Sherbrooke, P. Q.
J. LEONARD, LL. B.
 AVOCAT, Bureau: maison McManamy, rue Wellington, Sherbrooke, P. Q.

La Banque Nationale
 BUREAU CHEF, QUÉBEC
 Capital autorisé, \$2,000,000
 Capital payé \$1,600,000
 Réserve 400,000
 Profits indivis 69,704
 DIRECTEURS:
 R. AUDETTE, Ecr., Président.
 L'Hon. J. G. CHAU, V. CHATRAUVERT, Vice-Président.
 M. A. VÉRY, Sec. G. P. P.
 N. R. OULX, Sec. G. P. P.
 J. B. LALIBERTÉ, Sec. G. P. P.
 P. LAFRANCIS, Sec. G. P. P.
 N. LAVOIE, Inspecteur.
 AGENTS:
 Sherbrooke: St-Jean, St-Hoch, St-François, Beauce, Ste-Marie, Beauce, Montréal, Joliette, St-Jean, P. Q., Montmagny, St-Casimir, Castelnau, Plessisville, Marieville, Québec faub. St-Jean, Bellechasse, Qué.
 Département d'Épargne au Bureau-Chef et aux Succursales.
 AGENTS:
 Angleterre: The National Bank of Scotland, Londres.
 France: Crédit Lyonnais, Paris.
 États-Unis: First National Bank, New York; National Bank of Redemption, Boston.
 Les collections reçoivent une attention spéciale et les retours en sont faits avec la plus grande promptitude. On sollicite respectueusement la correspondance.

NOTAIRES.
J. A. BEGIN | E. H. BEGIN
 NOTAIRES,
 AGENTS d'immeubles et d'assurances. Emplacements et fermes à vendre. Argent à prêter sur hypothèque. Bureau, Windsor Mills, Qué.

MÉDECINS.
DR. J. C. ST. PIERRE,
 CHIRURGIEN DENTISTE, Maison Hyndman, 11 rue Wellington. Téléphone Bell 140. Heures de bureau: 9 h à 12 h. m.; 2 à 6 p. m., 7 à 9 p. m.
DR. LUDGER FOREST
 CHIRURGIEN DENTISTE, 142 rue Wellington, Sherbrooke.
BELL TELEPHONE NO. 898.

DR. L. C. BACHAND,
 MALADIES DES YEUX, DES oreilles, du nez et de la gorge. Heures de consultation tous les jours, le dimanche excepté, de midi à 3 h. P. M. Bureau, 124 rue St. Anne, QUÉBEC.

ARPENTERS.
L. A. DUFRESNE,
 INGÉNIEUR CIVIL, ARPEN- teur Provincial et Fédéral, membre de l'Association des Ingénieurs Civils du Canada. Bureau, 64 rue King. Téléphone Bell, 349. Sera à son bureau tous les samedis.

THOS. TREMBLAY,
 ARPEUTEUR PROVINCIAL et fédéral, et Ingénieur des mines. Bureau: Hôtel de Ville, Sherbrooke.

JOSEPH O. C. MIGNAULT,
 (Membre de la Soc. Can. des Ingénieurs.)
 Ingénieur Civil et Arpentier
 Bureau: Maison McManamy,
 125 RUE WELLINGTON, SHERBROOKE.
 Téléphone Bell 52.

D. McMANAMY & CO.,
 MARCHANDS EN GROS DE
VINS ET LIQUEURS,
 SHERBROOKE, P. Q.

ST. LAWRENCE HALL
 MONTREAL, P. Q.
 L'hôtel le plus fréquenté de Montréal et l'un des plus beaux de l'Amérique du Nord. Situé au centre de la ville et des affaires, à proximité du bureau de poste, des bâtiments publics et autres places d'intérêt. Possède 350 chambres richement meublées et décorées. L'hôtel est éclairé par la lumière électrique et muni d'un ascenseur. Voitures à l'arrivée et au départ des trains ou des bateaux à vapeur. Prix modérés.
 HENRY HOGAN, Propriétaire

A. MORENCY,
 Doreur et Encadreur
 (MAISON TRACY.)
 No. 135 RUE WELLINGTON,
 Grand assortiment de Moulures, Cadres, Miroirs, Gravures, Chromos. Le stock de TAPISERIE est plus complet que les années précédentes et les
 PRIX SERONT TRÈS BAS
 Une visite est sollicitée pour vos convalescents

CASTORIA

La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée et qui est en usage depuis au delà de 30 ans, porte la signature de **Chas. H. Fletcher** et a été faite sous sa surveillance personnelle depuis sa découverte. Ne permettez à personne de vous tromper à ce sujet. Toutes les Contrefaçons, les Imitations et celui que l'on dit être tout aussi bon ne sont que des essais qui mettent la santé des Bébés et des Enfants en danger—L'expérience à l'encontre des essais.
Qu'est-ce que Castoria
 Castoria est un substitut inoffensif à l'huile de Castor au Parégorique, aux Gouttes et au Sirop Calmant. Il est agréable au goût. Il ne contient ni Opium, ni Morphine, ni autres substances Narcotiques. Son usage est sa garantie. Il fait disparaître les vers et calme les indispositions Fiévreuses. Il guérit la Diarrhée et la Colique. Il soulage les maladies causées par la Dentition, guérit la Constipation et la Flatuosité, Il s'assimile la nourriture, règle l'Estomac et les Intestins, donnant un sommeil naturel et réparateur. La Panacée des Enfants.—L'Ami de la Mère.

Le VÉRITABLE CASTORIA PORTE TOUJOURS
 La Signature de
Chas. H. Fletcher.
 La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée
 En Usage Depuis Au Delà De 30 Ans.

REPRÉSENTANTS DEMANDÉS

(PARLANT FRANÇAIS.)
 —POUR—

La Compagnie du Canada bien connue et prospère,
THE SUN LIFE
 Hommes de bon caractère seulement.
 Adressez-vous à
C. C. KNIGHT, Gérant de District,
 SHERBROOKE, - - - - - QUE.
 EDIFICE SUN LIFE.

NOUVEL ETABLISSEMENT.
M. MARCOTTE
 (Ci-devant chez Dussault & St. Jean.)
 A le plaisir d'annoncer à ses amis et au public en général qu'il vient d'ouvrir une nouvelle

BOUTIQUE DE TAILLEUR!
 —AU—
 No. 170 RUE WELLINGTON,
 (Ci-devant occupé par M. H. O. Lambert.)
 Où il tiendra un choix varié d'Étoffes et Tweeds de toute sorte, et il sera toujours prêt à remplir toute commande qu'on voudra bien lui confier, à des prix raisonnables et en rapport avec la qualité des marchandises.

MORENCY & MILLET
 Principaux Marchands de Chaussures.
 SI VOUS AVEZ BESOIN DE
BOIS
 OU DE
GLACE
 La compagnie
SHERBROOKE FUEL AND LUMBER
 AND MAGOG RIVER ICE CO.
 En A.
 J. H. ARMSTRONG, Gérant.
 Téléphone 425.

BUVEZ
 les
THÉS
 et les
CAFÉS
 de
STROUD.
 Nous avons aussi le plus grand et le meilleur assortiment de Vaisselle et de Verrerie dans les Cantons de l'Est.
 Nous vous invitons à venir les voir.
93 RUE WELLINGTON,
 SHERBROOKE, - - - - - QUE.
 Téléphone Bell 404.

ABONNEMENT :
 Un an, \$1.00, strictement payable d'avance
 sinon l'abonnement sera de \$1.50.
 En faisant changer votre adresse, ne pas oublier d'indiquer le nom de l'endroit où vous partez. Ce point est très important.

Le Progrès de l'Est

5 AVRIL 1904

Assurance des Lettres Recommandées
 A compter de lundi, le 28 mars dernier, les lettres recommandées pour l'intérieur, c'est à dire les lettres mises à la poste à un bureau de poste en Canada, et adressées à un autre bureau de poste en Canada, peuvent être assurées contre la perte de sommes n'excédant pas vingt cinq dollars, moyennant paiement des droits suivants, en sus de l'affranchissement complet et du droit de recommandation :

Droits d'Assurance	Maximum de compensation.
3 cents.	\$10
4 "	\$15
5 "	\$20
6 "	\$25

Une lettre présentée à l'assurance doit être renfermée dans une enveloppe solide, convenablement cachetée avec de la gomme ou de la cire.
 Aucune lettre ne sera acceptée pour la recommandation ou pour l'assurance s'il semble qu'il soit possible de retirer sans briser les cachets ou sans déchirer l'enveloppe.
 Les monnaies, les objets d'or et d'argent, les pierres précieuses, la bijouterie et les autres articles de valeur, doivent être renfermés dans des boîtes suffisamment solides empaquetées conformément aux instructions fournies par les maîtres de poste.
 On ne peut se servir d'enveloppes avec des bords noirs ou de couleur pour les lettres recommandées ou pour les lettres assurées.
 On doit employer le moins possible de timbres-poste pour acquitter l'affranchissement et les droits de recommandation et d'assurance, et lorsque deux timbres-poste ou plus sont employés, ils doivent être collés en laissant des espaces entre chacun d'eux afin d'empêcher de se servir des timbres-poste pour cacher une ouverture dans l'enveloppe.
 Les timbres-poste ne doivent pas être pliés sur le bord de l'enveloppe.
 Avant qu'une lettre assurée soit acceptée par son agent elle doit être soigneusement examinée afin de s'assurer qu'elle est en bon état, parce que son acceptation par le destinataire ou par son agent relève le ministre des postes de toute responsabilité relative à cette lettre assurée.

Le Grand Tronc à l'Exposition de St-Louis
 M. H. R. Charlton, agent de publicité du Grand Tronc, est de retour d'un voyage dans l'ouest, il a visité Chicago, St-Louis, Détroit, etc. A Saint Louis il a visité le pavillon que fait ériger le Grand Tronc dans l'édifice des Forêts et Pêcheries de l'exposition universelle. Il a été très satisfait de ce qu'il a vu.
 La construction sera terminée à la fin de cette semaine et sera un pavillon très artistique. Il est situé dans un des meilleurs endroits de l'édifice et il attirera l'attention générale de tous les visiteurs, spécialement ceux vivant dans les États du Sud et qui deviennent de plus en plus au fait des attractions exceptionnelles que le Grand Tronc développe constamment dans les places d'été atteintes dans les différentes lignes de son réseau. On est à préparer les exhibits qui seront envoyés à Saint Louis au commencement d'avril, de sorte qu'ils seront prêts à l'ouverture de l'exposition, le 30 avril.
 La collection de poissons des eaux canadiennes et des gibiers de nos forêts, est composée des plus beaux spécimens lesquels ont été recueillis à grands frais de toutes les parties des provinces de Québec et d'Ontario ou les gibiers et les poissons abondent.
 De plus des vues scéniques de 6 pds et demi par quatre pieds et demi, qui ornent les murs du pavillon, donnent aux visiteurs une impression des beaux sites des paysages de nos bois et forêts et de nos cours d'eau. Des peintures à l'huile du Royal Muskoka Hotel et autres endroits fameux ces deux provinces qu'une série de vues animées représentant des trains en marche la pêche des différents poissons, etc.
 Tous les édifices de l'exposition sont complétés et l'on procède à l'installation des exhibits, de sorte que les directeurs sont assurés que tout sera prêt pour le premier jour de l'ouverture. Plus de 8,000 hommes sont occupés à

l'embellissement des terrains et à mettre la dernière main aux édifices.
 Le service direct du Grand Tronc ne laissera rien à désirer, les visiteurs seront amenés à la Station Union, où tous les trains de l'Est et de l'Ouest auront leur terminus et seront en communication directe avec les terminus de l'exposition, par l'entrée principale. De la gare Union des trains spéciaux transporteront les voyageurs à l'exposition à toutes les cinq minutes. Comme la gare est située au centre de St-Louis et que les tramways de toutes les parties de la ville y passent, il sera facile aux voyageurs d'atteindre les hôtels où ils désireront se loger.

UNE NECESSITE DU PRINTEMPS
 Le confinement à l'intérieur durant l'hiver affecte la santé.
 Quatre vingt-dix-neuf pour cent des gens ont actuellement besoin d'un tonique durant les mois de printemps, et la centième personne ne ferait pas d'erreur si elle mettait un peu de vigueur et de pouvoir supplémentaires dans son sang. La raison de ceci est bien simple. Dans le but de rendre les maisons canadiennes chaudes durant l'hiver, on sacrifie la ventilation et la santé s'en ressent. Il se peut qu'il n'y ait rien de grave, tout au plus un appétit variable, de petits boutons ou éruptions sur la peau; une sensation de lassitude et le désir d'éviter les efforts; peut être un mal de tête occasionnel. Cela peut ne pas sembler grave, peut être pensez-vous que le mal se passera comme il est venu mais il ne s'en ira pas à moins de purifier le sang par un bon tonique vivifiant. Et il n'y a qu'un tonique rénovateur du sang, vivifiant et renforçant les nerfs—les Pilules Roses de Dr Williams pour les personnes pâles. Il a démontré maintes et maintes fois que ces pilules guérissent quand les autres remèdes échouent, et des milliers de personnes reconnaissantes certifient qu'elles sont le meilleur de tous les remèdes de printemps.
 Mlle D. Brown, Collins, N. B., dit: "J'ai employé les Pilules Roses de Dr Williams contre l'épuisement de l'organisme et je les ai trouvées supérieures à tous les autres remèdes que j'ai essayés. Au commencement du printemps mon sang était en mauvais état et j'avais tellement le vertige, que si je me tournais vivement, je tombais presque. Je pris les Pilules Roses de Dr Williams pendant quelques semaines et le mal disparut complètement. Je crois que ces pilules sont un remède de printemps idéal."
 Si vous voulez être en bonne santé au printemps, ne dosez pas votre organisme avec des purgatifs après et donnant la colique et n'essayez pas avec d'autres soi-disant toniques. Prenez les Pilules Roses de Dr Williams immédiatement et constatez avec quelle promptitude elles chasseront tous les maux de printemps. Vendues partout par les marchands de remèdes ou envoyées par la poste à 50 cents la boîte ou six boîtes pour \$2.50, en écrivant à la Dr Williams Medicine Co., Brockville, Ont.

ENFANTS ENJOUES
 Quel trésor plus précieux sur la terre qu'un enfant enjoué, actif, joyeux et en santé? Dans les demeures où l'on fait usage des Tablettes Baby's Own, vous ne trouvez jamais d'enfants malades, acariâtres, in-sommes; si le petit est malade, les Tablettes le rétabliront promptement. Questionnez toutes les mères qui ont fait usage de ces Tablettes et elles vous diront que c'est absolument exact—elles vous diront que les Tablettes font toujours du bien et jamais du tort. Vous pouvez en donner à un enfant naissant, tout aussi avantageusement, et elles sont également efficaces pour les grands enfants bien portants. Mme Mary J. Moore, Hepworth, Qué., dit: "Mon bébé n'a jamais été malade de puis que j'ai commencé à lui faire prendre les Tablettes Baby's Own. C'est une véritable bénédiction pour les mères et les enfants, et je ne voudrais plus m'en passer". Ne laissez donc plus souffrir votre enfant et ne lui administrez donc plus de drogues ou de médecines contenant de l'opium. Donnez-lui les Tablettes Baby's Own que vous pouvez vous procurer chez n'importe quel pharmacien ou par la poste, à 25 la boîte en écrivant à The Dr Williams Medicine Co., Brockville, Ont.

Nouvelles du Canada.
 Le Liniment Minard guérit la maladie chez les vaches.
 D'après certains doutes qui existaient sur la mort d'une jeune fille de 19 ans, de St-Alban, comté de Portneuf, Marie Sauvageau, qui est morte le 29 février dernier, par suite d'une balle reçue au front, par la chute d'un fauil, disait-on, le Procureur-Général a autorisé le coroner à faire exhumé le cadavre et de tenir enquête pour connaître les véritables causes de la mort.

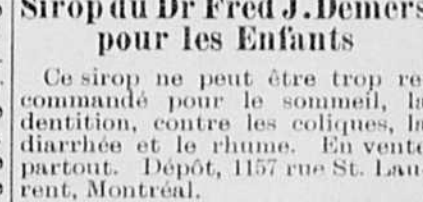
CASTORIA.
 La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée
 Par la Signature de
Chas. H. Fletcher

Cachets du Dr. Fred. J. Demers
 CONTRE LE MAL DE TÊTE
 Leurs effets sont d'une efficacité merveilleuse contre tous maux de tête, migraine, névralgie, fièvre ou grippe. Exigez le nom sur chaque cachet. En vente partout. Dépôt, 1157 St. Laurent, Montréal.
 —M. C. J. Smith, le gérant général du fret de la Compagnie du Canada Atlantique, vient d'être nommé gérant de la Compagnie du Richelieu et Ontario. M. Smith est l'un de nos hommes les plus compétents en matière de moyens de transport.
 —La Ontario Gazette annonce la réunion en une seule des quatre compagnies suivantes: La Brant Hamilton Company, de Toronto, La Canadian Oil Company, la Canadian Consolidated Company, d'Hamilton. La nouvelle compagnie dont le capital sera de \$15,000,000 divisée en \$10,000 actions, est incorporée sous le nom de la Canadian Consolidated Oil Company. Les quartiers généraux de la compagnie seront à Toronto.
 —Le Liniment Minard soulage la névralgie.
 —Nous apprenons que le Rév. Père La-combe, malgré son âge si avancé et ses nombreux voyages, va partir pour l'Europe dans l'intérêt des Missions du Nord-Ouest. C'est sur les désirs et la demande de Mgr Langevin et de Mgr Légal que l'infatigable missionnaire va de nouveau se mettre en route pour accompagner Mgr l'Archevêque de St-Honiface et l'aider dans sa mission, à Rome d'abord, auprès du Saint-Père, puis auprès de la Congrégation des Oblats qui tient son chapitre général au mois d'août.

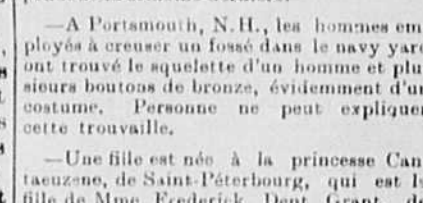
Sirop du Dr Fred J. Demers pour les Enfants
 Ce sirop ne peut être trop recommandé pour le sommeil, la dentition, contre les coliques, la diarrhée et le rhume. En vente partout. Dépôt, 1157 rue St. Laurent, Montréal.
 —Une dépêche de D. Witt, dit: Deux autres nègres ont été tués au cours d'une bagarre entre noirs et blancs à Saint-Charles, ce qui porte à 13 le nombre de nègres tués pendant la semaine dernière.
 —A Portmouth, N.H., les hommes employés à creuser que l'on a dans le navy yard ont trouvé le squelette d'un homme et plusieurs boutons de bronze, évidemment d'un costume. Personne ne peut expliquer cette trouvaille.

Nouvelles des États-Unis.
 Le Liniment Minard guérit la crasse de la tête.
 —Une dépêche de D. Witt, dit: Deux autres nègres ont été tués au cours d'une bagarre entre noirs et blancs à Saint-Charles, ce qui porte à 13 le nombre de nègres tués pendant la semaine dernière.
 —A Portmouth, N.H., les hommes employés à creuser que l'on a dans le navy yard ont trouvé le squelette d'un homme et plusieurs boutons de bronze, évidemment d'un costume. Personne ne peut expliquer cette trouvaille.

CHERS MESSIEURS.—Ceci est pour certifier que j'ai été troublé par une maladie du dos durant quinze ans.
 J'ai fait usage de trois bouteilles de votre LINIMENT MINARD et ai été complètement guéri.
 Il me fait beaucoup plaisir de le recommander et vous êtes libres d'employer ce certificat à votre guise pour promouvoir la vente de votre médecine inépuisable.
 ROBERT ROSS.
 Deux Rivières.



INSTITUT DENTAIRE FRANCO-AMÉRICAIN
 162 rue St-Denis, - - - MONTREAL



Pour Conduire
 sûrement à une peau blanche et douce, faites usage du
Savon Baby's Own
 Il n'y en a pas de meilleur.
 ALBERT TOILET SOAP CO., MONTREAL.

Cela Dépend de vous
Voulez-vous guérir votre rhume ? Prenez du BAUME RHUMAL, le célèbre spécifique français, le gérifloré par excellence des maladies de poitrine.

Le Progrès de l'Est

SHERBROOKE, 5 AVRIL

Bulletin du Jour

CANADA

—Kasim Badawy, le Syrien, accusé de tentative de meurtre sur un autre Syrien, nommé Wacry, a été acquitté à Hull.

—Un sérieux dérèglement vient d'avoir lieu sur le chemin de fer Intercolonial, près de Rothesay, N. B. Neuf chars ont quitté la voie, et cinquante animaux ont été tués. C'était un train de fret. Personne n'a été blessé.

—Une cérémonie d'un cachet tout spécial a eu lieu dimanche après-midi, à l'église Ste-Brigitte, Montréal. Grâce au zèle de M. l'abbé Etienne Demers, cinq Chinois abjurant la religion de Confucius pour embrasser officiellement la religion catholique.

—St-Jean, T. N., on a essayé une bulle papale érigeant l'évêché de la science, Gracieux, et élevant Mgr M. P. Howley, évêque actuel de St-Jean, à la dignité d'archevêque. Mgr Howley, est le premier enfant de Terrebonne élevé à cette dignité.

—Louis Eamène, le forçat qui a tant fait parler de lui depuis son éviction du pénitencier St-Vincent de Paul, lui-même Gracieux, qui a été arrêté vendredi soir à Plattsburg, N. Y., a été ramené à Montréal. Son compagnon Filatrault n'a pas été retrouvé.

—St-Jean, T. N., on a essayé une bulle papale érigeant l'évêché de la science, Gracieux, et élevant Mgr M. P. Howley, évêque actuel de St-Jean, à la dignité d'archevêque. Mgr Howley, est le premier enfant de Terrebonne élevé à cette dignité.

—Un serf-frein de l'Intercolonial, un nommé Nolin, est tombé entre deux chars de fret, dans le coinage de la station, près de St-Roch, le 24 mars dernier, et il avait reçu des blessures affreuses aux jambes et à l'abdomen. La mort a fini par mettre un terme à ses souffrances, douze jours après l'accident.

—Trois cents employés de la compagnie du Grand Tronc, aux usines de la Pointe St-Charles, ont été renvoyés de leurs services pour un temps indéterminé. C'est une conséquence des pertes énormes que la compagnie a subies au cours du dernier hiver par suite des tempêtes et des ouragans.

—Deux frères, John et William Nettie, âgés respectivement de 25 et 30 ans, et habitant ensemble, à 18 milles au sud-est de Regina, Territoires du N. O., ont été trouvés morts dans leur maison. On dit que l'un des deux frères était au lit, alors que l'autre n'était encore que demi-vêtu. On ignore la cause de ce double décès, mais la police monte à commencé une enquête.

STATIS-UNIS

—Une explosion s'est produite dans la Citizens National Bank, Iowa, et trois personnes se sont fait tuer et plusieurs autres blessés.

—A New-York, Sidney Johnston Hayden, de l'hôtel Holley, a sauté d'une fenêtre de 21 étages, sur la rue Broadway, et fut tué instantanément.

—David C. Welber, 60 ans, a été dans la cour de fret du N. Y., N. H. and H. R.R. Company, à South Boston. Il était gardien de nuit pour la compagnie.

—Frank C. Dodge, de Lowell, a été tué instantanément à Worcester, Mass., par un train de Boston & Albany. Il en est la victime et les deux jambes amputées.

—A Lowell, Mass., un inconnu a été trouvé mort dans une chambre à l'hôtel St-Charles. Le gaz avait été laissé ouvert et on suppose que le défunt ignorait la manière de s'en servir.

—Deux personnes ont été tuées et une dizaine d'autres blessées dans une collision entre un train express et un train de marchandises, sur le chemin de fer Pennsylvania près de Pottstown.

—Par suite d'une explosion à la manufacture "Squibb", près de Stratford, Penn., sept personnes ont été tuées du coup, deux sont mortes depuis et trois autres sont dans un état critique.

—A Leavenworth, Kan., le sergent Jas. Carroll, de la 16^e batterie d'artillerie des Etats-Unis, d'Albany, N. Y., s'est fait tuer sous le poids d'un canon qui lui a passé sur le corps pendant une parade.

—A Boston, le Dr J. W. Draper, médecin examinateur, a fait l'autopsie des corps de M. et Mme Frank A. Brown, de Roll n dale, qui sont morts des blessures causées par des balles. D'après le Dr Draper, le couple Brown a été assassiné.

—Par l'explosion d'une mine dans la carrière de la compagnie Southern, à Falmouth, Virginia, quatre hommes furent tués et plusieurs autres blessés. Le président de la compagnie, L. G. Johnson, de Washington, est tombé mort.

—A Fall River, Mass., un ouvrier nommé St-Leger, employé à la construction d'une tour près de la filature Luther, est tombé d'une hauteur de 40 pieds. Dans sa chute, il s'est fracturé la jambe gauche et il est infligé des blessures sérieuses à la jambe droite. On craint qu'il n'ait reçu des blessures internes.

—Les nouvelles de Swanton, Vermont, nous apprennent que l'indianation à Charle Creek, sur le Vermont Central, entre Swanton et Grand Swanton, a été plus sérieuse qu'on ne l'avait cru d'abord. Près d'un mille de voie ferrée a été enlevé, et le courant de la rivière Missisquoi a dégénéré en torrent. On craint d'autres dommages plus considérables.

VIEUX PAYS

—A Lonsvile, un officier anglais bien connu au Canada, le Major Anson s'est suicidé dans un moment d'aliénation mentale.

—Des défilés de l'Inde viennent confirmer la nouvelle du détachement de troupes anglaises ayant été attaqué par les Thibétains, à Gura. Sans le courage et le sang-froid du colonel Macdonald et de ses officiers, un grand désastre serait certainement arrivé.

—La princesse Edouard de Saxe-Weimar, est morte de pneumonie aiguë. La princesse était née, Augusta Catherine Gordon Lennox. Elle avait contracté un mariage morganatique avec le prince Edouard en 1851. Elle était la fille du cinquième duc de Richmond. La reine Victoria lui avait conféré le titre de princesse Edouard de Saxe-Weimar qui elle porta en Allemagne en Allemagne elle s'appela comtesse de Pomberg. Elle était née en 1827.

—Présentant que la fin de son règne approche, M. Combes a voulu se signaler par un autre acte de violence et d'impéritie. Vendredi saint, il a fait élever des salles d'audience de tous les tribunaux de la magistrature et les tableaux qui représentent la mort de Notre Seigneur. Peut-on concevoir que de telles aberrations se commettent et soient tolérées dans un pays comme la France ? Combes laissera dans l'histoire politique de l'ancienne mère patrie un nom méprisé et odieux.

—L'abbé Dreyfus est toujours devant la cour de Cassation. Le ministère exerce une passion formidable sur le tribunal pour l'engager à déclarer Dreyfus innocent. Le colonel du Fay de Cham en donnant son témoignage a dit qu'il n'avait pas soustrait aucun document secret soumis à la cour martiale qui a condamné Dreyfus. Le procureur général Baudouin a demandé que ce nom soit inscrit à la chambre criminelle. Finalement le sommaire analytique fut remis à la Chambre.

—La Princesse de Galles a montré de nouveau le grand intérêt qu'elle porte au Canada en faisant de grandes acquisitions à l'exposition qui a eu lieu, rue New Bank, en fait d'objets en toile et en laine confectionnés par les épouses et les filles des Français canadiens français. La princesse a passé beaucoup de temps à cette exposition et n'a pas caché son admiration pour les ouvrages canadiens.

—La reine Alexandra a dérogé à l'étiquette royale et visité "l'Alexandra Trust" où elle a pris part d'un dîner de neuf cents convives. Ce repas est une œuvre essentiellement charitable instituée pour venir en aide aux employés des manufactures et aux enfants nécessiteux du quartier pauvre de Londres. Elle a eu un bon mot pour tout le monde qu'elle a prononcé. Après avoir payé son ticket elle a pris part au dîner qu'elle a déclaré très bon.

ÉCHOS DU JOUR.

—A. S. Woodburn, fondateur de l'Evening Journal d'Ottawa, vient de mourir âgé de 74 ans après dix jours de maladie de pneumonie. Il était né en Irlande et demeurait à Ottawa depuis 1840.

—Le Sténographe Canadien vient d'entrer dans sa seizième année. Nos compliments. Depuis quinze ans, le vaillante petite revue accompli à Montréal une œuvre incontestablement louable : celle de la propagation de la sténographie. Ses efforts ont donné de bons résultats.

—On est à prendre des souscriptions et des annonces pour une nouvelle publication mensuelle qui paraîtra à 12 pages, à St-Roch, Québec, sous le titre Le Petit Canadien. Cette feuille s'occupera de littérature, d'histoires et de nouvelles, et paraîtra au commencement de mai, dit-on.

—Le lieutenant gouverneur Amédée-Emmanuel Forget, des Territoires du Nord-Ouest, dont le terme d'office expirait le 4 octobre dernier, vient d'être nommé pour un deuxième terme. M. Forget est un excellent citoyen qui possède la confiance de tout le monde. Sa nomination sera accueillie avec enthousiasme.

—Les journaux ont annoncé, il y a quelques jours, le départ du brave capitaine Bernier pour une expédition dans la baie d'Hudson à bord du "Gauss", un vieux bateau dont le gouvernement fédéral venait de faire l'acquisition. Il paraît maintenant que le contrat de vente du "Gauss", n'est pas encore passé, et qu'il n'y a encore rien de fait.

—Le commerce canadien continue d'augmenter de mois en mois. Aussi le revenu de la douane à Montréal s'est accru de \$44,434, et à Toronto, l'augmentation est de \$73,620 pendant le mois de mars. Les recettes des douanes au Canada, pour les neuf mois au premier avril ont été de \$30,163,263, soit une augmentation de \$3,458,034 sur la période correspondante de 1903.

—Le duc de Sutherland est à Québec depuis vendredi soir et l'hôte de son ami, Sir Charles Ross, propriétaire de la fabrique de carabines dont il est l'inventeur et qui porte son nom.

Il est accompagné de son secrétaire, M. Simpson. Sa Grâce voyage en char privé. Il est parti pour l'Ouest et la Côte du Pacifique. Il se propose de faire un voyage d'inspection sur le "Canadian Northern", où il a des intérêts considérables.

—Une dépêche de Toronto annonce que l'on s'attend à la démission de l'honorable M. Ross, d'ici à deux ou trois semaines, ou à un appel au peuple. Le premier ministre ne recevrait pas de ses partisans tout l'appui qu'il leur demande. Plusieurs des mesures d'ici le premier ministre a soumises au caucus ministériel auraient été rejetées : on cite entre autre, le bill de tempérance, la garantie offerte pour la réorganisation des usines de Saint Ste-Marie, etc. On donne comme certaine la démission de l'honorable M. Lathford, qui la maladie force à s'absenter du pays.

—Un peu après 5 heures, dimanche matin, un incendie s'est déclaré dans la bâtisse occupée par le personnel et les employés à Rideau Hall, au deuxième étage, entre les plans. On donna aussitôt l'éveil. En peu de temps tout le monde était sur pied, moins Lady Minto, qui est clouée sur son lit avec une jambe brisée. Par prudence on avait descendu Lady Minto de ses appartements du second et on s'appropriait à la sortir de la bâtisse même pour la transporter ailleurs. Mais le chef Prevost l'assura ainsi que Lord Minto, qu'il maîtriserait les flammes. La lutte dura près d'une heure et demie. L'incendie fut circonscrit à la bâtisse même où il avait pris origine. On évalue les dommages à la bâtisse et au meublier à \$50,000.

LE BILL DE LA MILICE

Voici les principaux articles du bill de la Milice :

Tout citoyen britannique, vivant au Canada, âgé de 18 ans et plus, jusqu'à l'âge de 60 ans au maximum ou qui n'est pas exempté ou déqualifié par la loi, peut être tenu de servir dans la milice. Le gouverneur général peut appeler au service tous les citoyens mâles du pays en état de porter les armes en cas de lever en masse.

Le gouverneur en conseil, en vertu de l'acte, a le droit d'appeler la milice en service actif au Canada et aussi en dehors du Canada pour la défense de ce pays, toutes les fois que cet appel est considéré nécessaire en vertu des circonstances.

Quand il faut des hommes pour compléter un corps en aucune circonstance, soit pour instruction ou pour cas d'urgence et qu'il ne se présente pas assez de volontaires pour compléter l'effectif requis, les hommes susceptibles en vertu de la loi de prendre du service devront être tirés au sort.

Voici la liste des personnes exemptées de servir dans la milice sauf dans le cas de levée en masse :

Les membres du conseil privé, tous les juges, les sénateurs et députés ; les ministres provinciaux ; les députés ; les ministres des gouvernements fédéral et provinciaux ; les curés, les ministres de toutes dénominations religieuses ; les opérateurs du télégraphe en fonction ; les employés commis de la perception du revenu ; les gardiens et préfets des asiles d'aliénés ; les professeurs des collèges et séminaires ; les infirmes ou idiots ; les fils uniques de veuves ou soutiens de familles ; les pilotes ou apprentis pilotes ; les personnes empêchées par les doctrines de leur religion de porter les armes.

La population mâle ainsi appelée des armes sera divisée en quatre classes, qui constitueront l'ordre dans lequel les citoyens pourront être appelés au service en cas de nécessité.

1^{re} classe.—Tous les citoyens de 18 à 30 ans non mariés et veufs sans enfant.

2^e classe.—Tous les citoyens de 30 à 45 ans, non mariés ou veufs sans enfant.

3^e classe.—Comprend tous les citoyens de 18 à 45 ans mariés ou veufs avec enfants.

4^e classe.—Comprend tous les citoyens de 45 à 60 ans.

Le roi peut donner l'ordre à la milice canadienne ou n'importe quelle portion de la milice d'accomplir des manœuvres tous les douze à trente jours chaque année.

La Commission des Chemins de Fer

Il est bon que le public, le public de Québec surtout, comprenne bien le grand rôle que doit jouer cette Commission. On sait déjà que le gouvernement s'est chargé de la construction du Transcontinental, de Winnipeg à Mouton, via Québec. Or, la Commission dite des chemins de fer sera dirigée par le gouvernement pour mettre sur pied d'abord, cette entreprise gigantesque, puis pour la conduire sûrement, la mener à terme. Sous la responsabilité du ministre, cette Commission sera donc le véritable constructeur de la partie est du grand chemin de fer national.

Sa tâche, on le voit, exigera un travail énorme et présentera à chaque pas des difficultés de toute espèce qu'il faudra vaincre sans lenteur et sans erreur de jugement. Il importe donc que cette Commission se compose d'hommes rompus aux affaires, accoutumés à rencontrer les obstacles dont sont toujours hérissées les entreprises naissantes, et à vaincre ces obstacles. Ces hommes devront avoir non seulement le sens pratique des affaires, mais encore des connaissances étendues sur la topographie du pays où courra la voie ferrée, sur les divers besoins des localités.

Le pays qui traversera, dans sa plus grande longueur, le nouveau chemin de fer, c'est notre province, et le point où aboutiront les deux tronçons venant de Winnipeg et de Mouton, c'est Québec. En définitive, c'est notre chemin de fer à nous que le gouvernement s'est réservé de construire par l'intermédiaire de la Commission.

S'il en est ainsi, nous comprenons que tous les yeux, dans la province, cherchant l'homme à nommer pour nous représenter dans cette Commission, se soient trouvés fixés sur le même homme, sur l'honorable M. Parent. Maire de Québec, il a trans formé notre ville ; président de la compagnie du Pont, il a littéralement appris à cette corporation à se tenir debout, et à marcher ; premier ministre, il connaît tous les besoins de la province ; M. Parent semble donc répondre à toutes les exigences d'une position qui demande tant d'aptitudes spéciales.

Que Sir Wilfrid ait pensé à M. Parent pour en faire le président de la Commission des chemins de fer, c'est ce que tout le monde aurait été surpris de ne pas apprendre. Qu'il en ait parlé à M. Parent, c'est bien probable et c'est très logique. Que, d'autre part, M. Parent hésite à se jeter dans une fournaise ardente de travail et de tracass, c'est ce que nous comprenons bien. Qu'il accepte la tâche on qu'il entende la refuser, c'est ce que nous ne savons pas.—Le Soleil

L'INSTRUCTION PUBLIQUE

RAPPORT DU SURINTENDANT

De nouvelles divisions d'inspection s'imposent à l'attention du conseil de l'Instruction Publique et du Gouvernement, dit l'hon. M. de la Bruère dans la préface de son rapport. Il ajoute que les écoles augmentent en ordre d'une année à l'autre d'une manière remarquable. Pendant la dernière année fiscale leur chiffre s'est élevé à 6,261 et elles ont été fréquentées par 345,722 enfants.

Le pourcentage de la présence moyen ne a été de 74.54 par cent. Le grand total des professeurs et des instituteurs était en 1902-1903 de 11,922.

Le tableau comparatif des contributions générales scolaires donne un chiffre total de \$3,718,038.

Le surintendant dit que les inspecteurs constatent qu'un grand nombre de municipalités ont construit des maisons d'école de bonne apparence, d'après les plans que fournit gratuitement le département de l'Instruction

Publique. On cite comme exemples les écoles nouvellement construites de Notre-Dame, du Lac Témiscouata, d'Amqui, de Cedar Hall, de Saint-Paul, de St-Justin, de Ste-Justine de Newton, de l'Île Perrot, de St-Polycarpe, du Très-Saint-Rédempteur, des Cèdres, de l'Abord-d'Éloïse, de N. D. de Staunbridge, de St-Louis, de Ste-Croix de Dunham, de Magog, de Mégantic, de Stanstead, de Val-Racine, de St-Evariste de Forsyth, d'Auckland, d'Hampden, de St-Louis, de Westbury, de Ruper dans Masham, de Radford dans Clarendon.

Les conférences pédagogiques données par les inspecteurs d'écoles continuent à produire de bons résultats.

Au sujet de la subvention scolaire le surintendant fait remarquer que comme la population de la province augmente avec les années, et que la subvention aux écoles publiques reste stationnaire, la proportion hausse incessamment à chaque année. Ainsi, cette subvention par cent âmes, était \$11.77, d'après celui de 1891, de \$10.74, et d'après le dernier recensement, en 1901, cette subvention n'était plus que de \$9.70.

Il est à désirer, dit-il, que la Législature avise aux moyens d'accroître le plus tôt possible l'allocation annuelle aux municipalités, afin de fortifier d'avantage l'autorité du département de l'Instruction Publique après de certaines commissions scolaires qui, par parcimonie ou par une fausse idée de leurs attributions n'hésitent point à étudier les dispositions de la loi.

PAQUES

Paques ! c'est la fête du bonheur, de l'allégresse, de l'"alleluia" ; c'est la première et la plus auguste des solennités chrétiennes ; c'est, selon l'expression de St. Grégoire de Naziance, la fête des fêtes, le cantique des cantiques ; c'est le triomphe suprême du Sauveur, la preuve la plus éclatante de sa divinité, le couronnement de sa doctrine et de ses miracles. "Si le Christ n'est pas ressuscité, dit saint Paul, la prédication de l'Évangile est vaine, vaine aussi la foi des fidèles. Mais le Christ est réellement ressuscité, sa doctrine est divine, et il est lui-même, comme il l'a enseigné, le vrai Fils de Dieu."

Le mot "Paques", en hébreux "Pach", en latin "Pasch", en grec "Pascha", signifie passage. Il rappelle aux Israélites deux grands faits de leur histoire ; le passage de l'Égypte, et le passage de la mer Rouge qui ouvrit ses flots pour leur frayer le chemin de la terre promise.

Par les chrétiens, la fête de Paques perpétue aussi le souvenir d'un passage ; celui de la mort à la vie par la résurrection de Notre-Seigneur, et celui de la servitude du péché à la liberté des enfants de Dieu, par la vie de la grâce. C'est pourquoi l'Église, comme autrefois les Hébreux, chante en ce jour de fête des hymnes de triomphe et d'allégresse :

"A la Victime pascale, chrétiens, dit elle, effrez vos louanges. L'agneau racheté des brébis ; le Christ unocent a réconcilié les pêcheurs avec son Père.

"Diel merveilleux entre la vie et la mort ! Le maître de la vie, terrassé par la mort, est vivant aujourd'hui, et il règne.

"Qu'as-tu vu, Marie Madeleine ? dis-moi, qu'as-tu vu dans le chemin ?" "J'ai vu le tombeau du Christ vivant, la gloire de Jésus ressuscité ; j'ai vu les anges témoins de ce prodige, j'ai vu le sicaire et les lincolles.

"Jésus, mon espérance, est ressuscité ; il vous précédera en Galilée.

"Nous savons que le Christ est vraiment ressuscité d'entre les morts. O roi vainqueur, ayez pitié de nous ! Amen. Alleluia."

LA FÊTE À SHERBROOKE.

Nous avons eu peu de chaleur pour Paques. L'hiver avait laissé beaucoup de traces qui n'étaient pas disparues. Les dames qui s'étaient pourvues de belles toilettes pour le jour de Paques, pour la plupart, ont dû ne pas les porter ; les messieurs pouvaient se trouver confortables sous les habits d'hiver. On a remarqué que peu d'animation à l'extérieur.

La fête fut solennelle dans nos églises. Il y eut messe pontificale à la cathédrale, célébrée par S. G. Mgr LaRocque, Mgr H. O. Chalifoux, V. G. Mgr Tanguay, M. l'abbé Castonguay assistant l'évêque. M. l'abbé Henri Desroves agissait comme maître des cérémonies. Les décorations étaient très belles. On remarquait de magnifiques fleurs sur les autels. Le chant fut très bien exécuté. On a particulièrement remarqué "l'Agnes Dei" (Bozot), à l'offertoire, par M. O. St. Cyr. Mgr Ramsay assistait au chœur, à une place d'honneur. Le sermon fut donné par M. l'abbé P. J. A. LeFebvre, supérieur du séminaire. Sa Grandeur Mgr LaRocque a donné la bénédiction papale à la fin de la messe.

Un très beau programme de musique et de chant avait été préparé à l'église St-Jean-Baptiste, à Sherbrooke. Messe solennelle en F, par J. Concone. "Melody", solo de violon, par M. V. A. Olivier, accompagné par Mlle Olivier. "Oratorio de Paques", (Lambillotte), solo et chœur. "Adoramuste, Christie" (des Sept Paroles du Christ, par Th. Duboi) Rigina Celli (Lambillotte). Les solistes étaient, soprano, Mlle A. Biron, ténor, M. T. Boudreau, baryton, M. J. E. Blais, basse, M. O. Biron. Directeur, M. O. C. Biron ; accompagnateur, Mlle Ida C. Biron.

A l'église St. Patrice, on a exécuté le chant grégorien.

MANUFACTURE DE PORTES, CHÂSSIS ET MOULURES D'ISRAËLI, P. Q.

Les soussignés informent le public des Cantons de l'Est qu'ils ont fait l'acquisition de la manufacture Coriveau et qu'ils continueront à fabriquer les portes, châssis et moulures comme ci-devant, par l'ancien propriétaire.

Le fait que l'un des nouveaux propriétaires, M. Philibert Morin, a été employé à la manufacture Geo. Long, à Sherbrooke, pendant 11 ans, est une garantie que l'on pourra donner satisfaction à tous.

Toutes commandes par la poste ou par le téléphone seront exécutées avec promptitude et aux plus bas prix.

BROUARD & MORIN.

Disraéli, 20 oct. 1903.

Blancs de Rôles d'évaluation, en français et en anglais, d'après les formules les plus récentes, à vendre à ce bureau.

Estimé fournis pour toutes sortes d'impressions avec célérité.

CASTORIA.

La Surtout Que Vous Avez Toujours Achetée

Partis la

LA FIN D'UN MEURTRE

A l'Original, samedi, le meurtrier Ménard est décodé, le soir, à la prison, des suites des blessures qu'il s'était infligées en cherchant à s'ôter la vie après avoir accompli son horrible assassinat.

Depuis quelques heures, il était excessivement faible et quand il est mort il n'avait presque pas de connaissance.

M. le curé Berubé lui avait rendu visite dans l'après-midi pour lui prodiguer les consolations de la religion, mais Ménard souffrait tellement qu'il n'en a presque pas eu conscience.

Les enfants du défunt ont été avertis de la triste nouvelle et ils ont été admis près des restes de leur père. Les deux pauvres orphelins faisaient peine à voir et bien que jeunes ils semblent comprendre l'étendue du malheur qui s'est pesant sur eux dans un si court espace de temps.

GROSSE ANNÉE D'IMMIGRATION

M. René Dupont, secrétaire de la Société de Colonisation du Lac Saint-Jean, est revenu d'une rapide tournée aux agences de la société en Europe. En quatre ou cinq semaines, il a visité les agences d'Angleterre, d'Espagne, de France, Belgique, Hollande, Allemagne, Suisse et Italie. Il a fait une partie du voyage en compagnie de M. Smart, le sous-ministre de l'Intérieur, en mission officielle pour affaires d'immigration.

L'émigration d'Europe au Canada sera considérable cette année ; la province de Québec et le Lac Saint-Jean en auront leur bonne part. Dans les districts congestionnés de la Belgique Wallonne, que M. Dupont a visitée en compagnie de M. Tréau de Cœli, l'agent canadien à Anvers, nombre de familles de cultivateurs s'apprentent à traverser l'Atlantique. Dans les Alpes françaises, M. l'abbé Ferroux, un dévoué curé, a fait un excellent accueil au délégué canadien, et comme premier résultat, M. l'abbé doit partir pour le Canada après Paques avec plusieurs de ses paroissiens pour visiter le Lac St-Jean, et revenir des terres pour son groupe de colonies. Partout où M. Dupont est allé, il a constaté que le Canada a la réputation d'être le grand pays d'avenir pour l'émigration.

Chers messieurs.—Ceci est pour certifier que j'ai été troublé par une maladie de dos durant quinze jours.

J'ai fait usage de trois bouteilles de votre LINIMENT MINARD et ai été complètement guéri.

Il me fait beaucoup plaisir de le recommander et vous êtes libres d'employer ce certificat à votre guise pour promouvoir la vente de votre médicament inégalable.

Deux Rivières. ROBERT ROSS.

A WEBB OF FATE.

Sièges maintenant en vente au guichet du théâtre. Les billets de dames doivent être changés avant 7 heures lundi soir, et sont à 20c.

Ni manquez pas de voir A WEBB OF FATE lundi soir. Procurez vous vos billets maintenant.

AVIS PUBLIC
Le ministère des travaux publics recevra jusqu'à lundi, le 2 mai 1904, toutes les soumissions pour la construction du prolongement de la ligne de la Pointe-au-Père, comté de Rimouski, Province de Québec, les quelles devront être cachetées, adressées au sous-secrétaire des travaux publics, au bureau de M. Desjardins, commis des travaux publics de poste de Montréal, au bureau de M. Ph. Héland, commis des travaux, bureau de poste de Québec, au bureau du maître de poste de la Pointe-au-Père, Québec, ainsi qu'au ministère des travaux publics, Ottawa.

Un chèque de cinq mille piastres (5,000.00), à l'ordre de l'honorable ministre des travaux publics et accepté par une banque à l'ordre de la ministre, sera remis au soumissionnaire dont la soumission sera retenue et acceptée par le ministre. Le chèque dont on aura accompagné les soumissions qui n'auront pas été acceptées sera remis.

Le département ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

Par ordre, FRED. GELINAS, Secrétaire.

Ministère des Travaux Publics, Ottawa, 31 mars 1904.

N.B. Le ministère ne reconnaît aucune note pour la publication de l'avis ci-dessus, lorsqu'il n'est pas expressément autorisé cette publication.

MANUFACTURE DE PORTES, CHÂSSIS ET MOULURES D'ISRAËLI, P. Q.

Les soussignés informent le public des Cantons de l'Est qu'ils ont fait l'acquisition de la manufacture Coriveau et qu'ils continueront à fabriquer les portes, châssis et moulures comme ci-devant, par l'ancien propriétaire.

Le fait que l'un des nouveaux propriétaires, M. Philibert Morin, a été employé à la manufacture Geo. Long, à Sherbrooke, pendant 11 ans, est une garantie que l'on pourra donner satisfaction à tous.

Toutes commandes par la poste ou par le téléphone seront exécutées avec promptitude et aux plus bas prix.

BROUARD & MORIN.

Disraéli, 20 oct. 1903.

Blancs de Rôles d'évaluation, en français et en anglais, d'après les formules les plus récentes, à vendre à ce bureau.

Estimé fournis pour toutes sortes d'impressions avec célérité.

ASSURANCE.

Prémunissez-vous contre le feu en tenant votre propriété bien assurée à un bureau sûr.

W. S. DRESSER & CO.

29 CARRE STRATHCONA, SHERBROOKE.

BUREAU ÉTABLI EN 1876.

ÉTABLI DEPUIS 40 ANS.

ENTREPOT DE PIANOS.

Le plus grand établissement dans cette province pour la vente de pianos et d'Orgues de haute classe, aux plus bas prix et avec facilité de paiement.

Au-delà de 100 instruments neufs parmi lesquels on peut choisir, cette semaine. Déductions spéciales aux membres du clergé et aux couvents. Pianos neufs, de \$250 à \$1,000. Harmonium, à partir de \$60. Pianos et Harmoniums d'occasion à très bas prix. Instruments de fanfare et musique de toute sorte. Pianos et Harmoniums à louer. Pianos accordés et réparés.

Promptes réponses à toutes lettres.

H. C. WILSON & SONS

63 Rue Wellington, SHERBROOKE. Succursale à Magog.

THEATRE CLEMENT.

Une semaine commençant LUNDI, 4 AVRIL 1904. MATINEES MERCREDI ET SAMEDI.

Klark Urban Co. FETE DE PAQUES

Des billets pour aller et retour seront émis entre les stations au Canada, et pour Détroit, St. Port Huron, aussi pour les stations Fort Covington, N. Y., Massena Springs, N. Y., au prix de \$1.00.

ON DEMANDE

Un bon cultivateur marié, pour prendre soin d'une petite ferme à quelques milles de la ville. S'adresser à L. C.

NOTES LOCALES

L'exposition de grains de semence aura lieu le 13 avril. L'assemblée mensuelle du conseil de ville aura lieu ce soir. Le prochain terme de la Cour Supérieure s'ouvrira lundi, le 11 avril. Le lundi de Pâques, qui était fête légale, a été généralement observé dans la ville. M. L. Forest, dentiste, occupera, le 1er de mai, des chambres dans le nouvel édifice Métropole, rue King. Il y avait très belles cérémonies au monastère du Précieux Sang, le Jeudi Saint. Un grand nombre de fidèles y ont assisté. Un nouveau bureau de poste sera ouvert prochainement au canton d'Orford. Il sera situé au coin du Grand et du chemin de Montréal. M. L. E. Pammeton, avocat, a acheté la belle maison d'habitation de M. S. C. Nutter, rue Court, actuellement occupée par M. Cyril Gwyn. Samedi soir, la brigade des pompiers était appelée pour un feu à la résidence de M. Isaac Smith, à Sherbrooke-Est. Il n'y eut pas de dommage. La fureur Harmonie donnera un concert gratuit à la salle des Arts, vers le 19 avril. La soirée sera sous les auspices de l'Union de la Bibliothèque et des Arts. MM. Dion & Siméon, constructeurs, ont adopté le régime de 9 1/2 heures de travail par jour pour leurs employés, à partir du 1er avril. M. Louis Charest, a fait l'acquisition de M. D. W. Stensen de l'ancienne résidence de M. Napoléon Bédard, rue King où il ira demeurer avec sa famille le 1er mai. Le Club de Raquettes Tague Rouge va avoir une fête au sucre à son châtelet, ce soir. Il y aura réunion des membres à 5 30 hrs, à l'hôtel Continental. On se rendra de là au châtelet. "Il ne se fera pas de sucre", telle est la nouvelle que tous les cultivateurs nous annoncent. Des érabes n'ont pas de sève. On attribue cela à la sécheresse de l'été et de l'automne derniers. La version française du Rapport Annuel de la Cité de Sherbrooke est prête à être distribuée depuis quelques jours. Les deux versions, anglaise et française, sortent des ateliers du Progrès de l'Est. D'après les apparences, nous n'aurons pas d'inondation, cette année. Il est passé beaucoup de glace, vendredi. La rivière St. François est libre entre Lennoxville et Sherbrooke. L'eau est comparativement basse. Plusieurs membres des Chevaliers de Colomb sont allés au sucre à Ascot, lundi soir. Il y avait des dames et l'on était bien en cinquante en tout. Ce fut une joyeuse réception qu'on reçut à la maison de M. Lhotrop. Deux élèves du collège Bishop, à Lennoxville, sont venus près de se noyer, mercredi. Les jeunes Laws et Clark étaient en canot sur la rivière Massawippi. Leur embarcation chavira. Un d'eux qui savait nager put se rendre au rivage; l'autre fut heureusement sauvé par des petits compagnons. Samedi après midi, ont eu lieu les funérailles de Mlle Joséphine R. Rignier, décédée à l'âge de 19 ans et six mois. Elle a été emportée par la terrible phthisie. Elle appartenait à la congrégation des Enfants de Marie qui assistèrent en corps à ses funérailles, qui ont eu lieu à la cathédrale. Le spectacle a été très imposant. Le Vendredi Saint, à la cathédrale, Sa Grandeur Mgr LaRocque officiait, assisté de Mgr H. O. Chailfoix, V. G. de Mgr E. C. Tangway et de M. l'abbé P. J. A. Lefebvre, supérieur du séminaire. Il y eut chant de la Passion, par MM. les abbés Castonguay, Métivier et LaRue. Dans l'après-midi avait lieu l'office des ténébreux. Le quartier Sud va avoir son bureau de poste. M. J. Bain, inspecteur des bureaux de poste, de Montréal, était ici samedi dernier et a complété les arrangements à ce sujet. M. Bain était accompagné du Dr P. Pelletier, M. P. P. Le bureau de poste sera dans la nouvelle maison Brochu, au coin des rues Alexandre et Aberdeen. Le maître de poste sera M. Elie Lachance, marchand à Sherbrooke-Est. M. Lachance est un fervent libéral, qui à toujours été attaché à son parti. Il reçoit dans cette nomination une juste récompense. On ne connaît pas encore la date de l'ouverture du nouveau bureau de poste, mais ce sera prochainement. C'est avec peine que nous apprenons le décès de l'épouse de M. J. A. Montminy, décorateur, arrivé à sa résidence, rue Melbourne, lundi soir. C'est une mort subite. Mme Montminy était d'une santé chancelante depuis longtemps, mais au souper, encore lundi soir, elle était à table. Sa levée pour entrer dans sa chambre, elle s'évanouit bientôt. On fit venir le médecin, mais la mort ne tarda pas à venir. Mme Montminy (née Marie-Louise Boudreau), était native de Carleton, Baie des Chaleurs, P. Q. Elle était âgée de 27 ans. C'était une jeune femme distinguée. Elle laisse un époux et quatre enfants. Les funérailles auront lieu jeudi, à 8 heures a. m., à la cathédrale. Nos condoléances à la famille. Il y a beaucoup de goût militaire à Sherbrooke. Nous avons des officiers dont les capacités sont reconnues dans tout le pays; quelques uns sont distingués sur des champs de bataille célèbres, au service de la mère patrie. Il n'est que juste que nous ayons une caserne appropriée à leur disposition. Elle va être construite,

et très prochainement. Le Dr Pelletier, M. P. P., recevait, ces jours-ci, une lettre de l'hon. S. Fisher, informant que la caserne allait être construite et ce serait sur le terrain du quartier Sud, l'ancien emplacement de la brigatierie. C'est une excellente position, qu'on peut rendre fort attrayant et qui sera un nouvel embellissement pour le quartier Sud. Le Dr Pelletier pense que les travaux de construction seront commencés à la fin du mois ou au commencement de mai. Il est certain que la caserne sera dans le quartier Sud. Mme G. E. Rioux donnait un excellent goûter, dimanche soir, à sa magnifique résidence, rue William, à l'honneur de M. le maire Camirand. Les convets avaient été dressés pour vingt-cinq personnes. Les salons étaient inondés de flots de lumière brillante, les couleurs prédominantes dans la salle à manger étant le rouge. Sur la table recouverte d'une nappe richement damassée, la pièce du centre était en soie rouge, sur laquelle un bijou de dentelle de Battenberg. Le tout était surmonté d'un panier en forme d'œuf rempli de tulipes rouges. A chaque bout de la table, deux ou trois paniers ovales débordant de tulipes rouges. De centre des feuilles pointillantes et à de nombreuses petites lumières. Les cartes des places étaient remplacées par des œufs de Pâques rouges sur lesquels étaient les noms des invités. Le menu très fini comportait toutes les péripécies de la saison. Mme Rioux avait fait les choses d'une manière admirable. Un accident de chemin de fer est arrivé à la station de Bromptonville, samedi matin. Un serre-frein du Grand Tronc, du nom d'Arthur Duford, attendait une partie d'un train pour l'attacher. La locomotive et cinq wagons arrivèrent sur lui au moment où il était occupé à préparer son wagon. Il fut frappé et ébranlé péniblement par les deux wagons qui allaient réunir. On le ramassa dans un état pitoyable. Il fut transporté au Protestant Hospital, à Sherbrooke. Les Drs Austin et Worthington lui donnèrent leurs soins. Il alla en l'hôpital, et conserva sa connaissance, et expira samedi soir. Le défunt demeurait à Island Pond, Vt. Il était âgé d'environ 32 ans. Il était marié et père de famille. Le coroner Bachand a commencé une enquête dimanche soir, laquelle s'est terminée lundi soir. Le jury du coroner était composé comme suit: M. Elmond Gauthier (président), le chef de police Davidson, Victor Audet, Pierre Siméon, Elmond Garvais, William Carrier, Abraham Audet, William LaCroix, François Goulet, Jos. Fortier, A. Fred Dion, J. D. Jutra, J. O. Bouchard, M. J. E. Mullins, Alph. Bergeron et William Lacroix. Il appert que la mort avait été accidentelle. PERSONNEL. M. le Dr J. M. Harper, de Québec, était en ville vendredi. M. et Mme Gustave Richard sont allés passer les fêtes de Pâques à Ottawa. Mme W. B. Ives est en visite chez sa mère, Mme J. H. Pope, à Cockshire. M. Omer Darch, de Swetsburg, est venu passer le jour de Pâques chez ses parents. M. C. H. Nutter est allé en voyage d'affaires dans les Provinces Maritimes. Mlle Annie Hackett est allée passer la vacance de Pâques chez ses parents à Chambly. Mme Et. Marcotte et son fils, Gaston, de Québec, sont en visite chez M. Z. P. Cormier, rue Bill. M. le Dr François Lefebvre, de Warwick, était en ville vendredi, l'hôte de M. L. Forest, dentiste. Mlle Bernard, de Belœil, est venue passer quelques semaines chez Mme G. E. Rioux, rue Bank. Mlle Elvina Richer, de Saint-Hyacinthe, est venue passer quelques jours chez M. Gustave Lafleur. L'hon. Frank Gilman, de Montréal, était en visite, ces jours derniers, chez son fils, M. E. W. Gilman. M. B. A. Dugal, gérant de la Banque Nationale, et Mme Dugal ont passé le jour de Pâques à Québec. Mgr Ramsay était en visite à l'évêché, ces jours derniers, avant son départ pour l'Ecosse, son pays natal. M. R. Griffith, de la Banque des Cantons de l'Est à Montréal, est venu passer quelques jours chez ses parents. M. J. D. Bachand, dentiste, de St. Johnsbury, Vt., et Mme Bachand, sont en visite chez leurs parents en ville. M. et Mme Henry Proulx, de Montréal, et leur famille, sont en visite chez le père de Mme Proulx, M. L. H. Roy. M. Chas. Duquette, inspecteur général de l'Alliance Nationale, et Mme Duquette, de Montréal, sont en ville, les hôtes de M. G. H. Vaillancourt. ETAT DE OHIO, VILLE DE TOLEDO. LE DOCTEUR DE LUCAS. FRANK J. CHENEY fait serment qu'il est le principal propriétaire de la maison n° F. J. CHENEY & Co., faisant affaires dans la ville de Toledo, Etat ci-haut mentionné, et aussi que la dite maison paiera la somme de CENT PIASTRES pour chaque cas de catarrhe qui ne pourra être guéri par l'usage du Hall's Catarrh Cure. F. J. CHENEY. Assermenté devant moi et signé en ma présence, le sixième jour de décembre A. D. 1886. A. W. GLEASON, Notaire public. Hall's Catarrh Cure est pris à l'intérieur et agit directement sur le sang et les membranes muqueuses du système. Ecrivez pour les certificats gratuits. F. J. CHENEY & Co., Toledo. Vendu par tous les pharmaciens, 75 cents.

M. J. C. H. Dassault, avocat à Montréal, a passé la fête de Pâques chez son père, et N. T. Dassault, rue du Marché. Mme Jules Richard est revenue d'Ottawa, où elle avait été en visite avec sa petite fille chez sa belle-mère, Mme J. B. Richard. M. Frédéric Allard est parti hier pour Montréal, devant agir comme contre maître pour MM. D.G. Loomis & Sons dans la construction des grands bâtiments qu'ils sont à faire pour le Pacifique Canadien. Le Dr Pelletier, M. P. P., est parti hier matin pour Montréal, et va assister au banquet offert à l'hon. R. ymond Préfontaine, hier soir. Le député de Sherbrooke devait ensuite se rendre à Québec, pour les travaux de la session. CASTORIA Pour Bébé et Enfants. La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée. Porte la Signature de Chas. H. Fletcher. Nouvelles des Cantons de l'Est. KNOWLTON. M. Smith aurait formé une compagnie à New York pour l'exploitation de la mine fer p. de Kewlinton Landing. Un haut fourneau sera construit, ainsi qu'un embranchement de chemin de fer se reliant près de la mine. STE CECILE DE MILTON. L'eau s'est accrue considérablement samedi, le 26. Le pont de M. Ecolide Duchesneau a été soulevé d'un pied, et le qui a souffert des dommages pour au-delà de son état présent. La vilaine grippe a fait beaucoup de ravages parmi nous. Plusieurs ont été gravement malades. La rivière LaMoussok s'est accrue considérablement. LAMBERTON. La température a été très froide ces jours derniers. Aujourd'hui le soleil nous apparaît un peu plus chaud, les érabes commencent à pousser et nous espérons avoir un sucre nouveau bientôt. Le bureau est très rare de ce temps-ci et vaut de 20 à 22 cts, et les œufs frais 20 cts. La crue des eaux n'a causé encore aucun dommage si ce n'est qu'elle a fait ruption dans plusieurs caves. Le village, cependant, personne n'a subi de perte vraie la peine d'être mentionnée. MAGOG. Un jeune garçon de Magog, du nom de Cabana, a fait la victime d'un accident terrible. Le jeune homme, âgé de 17 ans, était assis sur la voie ferrée, et se reposait sur la tige d'un rail et un madrier cloué sur les rails. Un train arrivait à toute vitesse et le jeune Cabana faisait de vains efforts pour s'arracher de sa périlleuse position. Et fin il résista, mais il était temps, la locomotive le touchait déjà. M. E. H. Guilbert, de Magog, a déposé son bilan. Nous espérons qu'il pourra vaincre la difficulté que son père a été forcé de lui laisser à cette extrémité. BEBIE PLAIN. M. M. J. E. Blouin, de Bebie Plain, est décédé subitement, dans des circonstances particulières à la résidence de sa fille, Mmes Comestok. M. et Mme Bonnet se trouvaient seuls à la maison et Mme Blouin était très malade, incapable de se lever. Elle appela son époux près d'elle, pour le faire donner quelque chose, et comme il arrivait près du lit de la malade il tomba foudroyé sur le plancher. Son cadavre fut trouvé le lendemain matin, lorsque le Dr Austin Bon-Wil se rendit faire une visite à Mme Blouin. Le Dr se trouva en présence d'un cadavre et de la lit le corps de Mme Blouin sans connaissance. M. Blouin était un ancien citoyen du canton de Stanstead. ST-JEAN. M. Philippe Demers, notre député à la Chambre des Communes, s'en vient vivre parmi nous. Il a entendu dire que les électeurs voulaient un député qui réalisait dans le comté, et il a planté sa tente à St-Jean. Il y a, outre le mandat du comté, un chapelet de juges en perspective au comté de St-Jean. Le juge Parisien, bien que s'étant antérieurement, n'est pas encore très bon. L'on dit qu'il prendra bientôt sa retraite. M. Demers voudrait lui succéder. M. Monet songe aussi, parait-il, à recueillir cette succession. L'on apprend que l'un des fils de l'honorable juge Paradis serait nommé assistant secrétaire de la Commission des Chemins de fer, ce qui aurait pour résultat de faciliter la retraite du savant magistrat. COCKSHIRE. Jeremiah Page, bien connu sous le nom de Jerry, un des anciens cultivateurs du canton Eston, est mort dimanche après-midi à l'âge de 69 ans. Le défunt était un fermier modèle; il laisse à son fils une des fermes les mieux cultivées de la région. C'était un excellent voisin, toujours prêt à rendre service aux autres et à leur donner de bons conseils. Il demeurait dans le voisinage de la famille Belanger, qui a conservé son patrimoine depuis le printemps de 1847, dans les environs de la belle et prospère petite ville de Cockshire. Le défunt avait une veuve et un fils qui est marié, ayant perdu deux filles il y a quelques années. Nous offrons nos sincères condoléances à la famille. NORTH STUKELY. M. Félix Auclair est décédé la semaine dernière. Malgré les pluies abondantes et les chemins presque impraticables, un assez grand nombre de personnes assistèrent à ses funérailles. M. Ant. Audet, de Waterloo, ami de la famille, conduisit le deuil. Le défunt laisse pour pleurer sa perte quatre gosses et trois filles et un grand nombre de petits-enfants. La plie que nous avons eu a presque tout fait disparaître la neige qui couvrait nos champs et a fait fondre les cours d'eau, mais depuis l'eau est bien baissée. Les œufs ne se vendent plus que 18 cts et le beurre de ferme 13 cts. Il n'y a que le foie qui augmente toujours de prix. Celui qui nous vient par les chars se vend \$13. la tonne et nous payons \$10.00 et \$11.00 chz les cultivateurs. Comme le printemps promet d'être passablement long, ceux qui ont des animaux prennent des précautions autant que possible. ST-GUILAUME. La mort vient de faire une nouvelle victime dans notre village, en la personne de M. Lambert Lamont, âgé de 60 ans. M. Lambert s'écroula à cause d'une maladie le matin d'une dizaine de jours. F. M. Lambert fut un citoyen honnête, intègre. Il fut, par sa bonne conduite et son ardeur au travail, s'amasser une assez jolie fortune. Il laisse pour le pleurer une épouse et sept enfants, dont trois filles et quatre garçons, outre beaucoup d'autres parents. Les funérailles ont eu lieu au milieu d'un nombreux concours de parents et d'amis. L'hiver est bien forcément obligé de faire plus de pluie, mais ce n'est pas sans résistance qu'il le résiste. Il tient à nous rappeler que ce n'est pas en vain qu'il est venu.

vous à tous sous sa domination entière, et sans relâche pendant six mois et six jours triennaux qui commencent, il s'agit encore de mêler l'aiguillon avec lequel il nous a torturés depuis décembre. Enfin! les érabes s'échauffent, les ruisseaux luisent au soleil et nos sucreries sont peuplées par les "sucriers" en train de recueillir l'eau qui s'écoulera de bien loin en beau "trédou" et en blond à rop qui, d'avance, est converti par les gourmets qui se promettent de manger de la bonne tige. Les pommes de terre valent ici de 35c à 40c le moin. Les œufs de 18c à 20c la douzaine. Le prix du foin est de \$9 à \$10 la tonne. Durant l'absence de cinquante ans Le "Sirop Calmant de Madame Winslow" a été en usage par des milliers de mères pour leurs enfants pendant la dentition. Si votre sommeil est troublé la nuit par les pleurs et les cris d'un enfant qui souffre de sa dentition, faites vous de vous procurer une bouteille de "Sirop Calmant de Madame Winslow" pour la dentition des enfants. L'efficacité est sans égal, et votre petit malade sera soulagé immédiatement. Ayez confiance, ce sirop, ce remède est infallible. Il guérit la dysenterie, réduit les inflammations, et donne une énergie nouvelle à tout le système en général. Le "Sirop Calmant de Madame Winslow" pour la dentition des enfants est agréé au goût et est préparé d'après la prescription d'une des plus grandes célébrités médicales parmi les femmes et les nourrices des Etats-Unis. Il est vendu chez tous les pharmaciens, dans le monde entier. Prix 25 cents la bouteille. Soyez certains de demander le Sirop Calmant de Madame Winslow.

LES COMMANDES DE TOUTE VALEUR RECOIVENT IMMEDIATE ATTENTION. Nous sollicitons les petites commandes et les fortes commandes, soit pour une seule marque de tabac, soit pour plusieurs de nos différentes marques de cigares, de tabacs et articles de fumeurs des marchands de tabac en détail. La condition de l'assortiment fourni est au-dessus de la critique. A. E. KINKEAD & CIE. Enseigne de l'Indien. 113 WELLINGTON, - SHERBROOKE. E. J. PAGE Relieur et Fabricant de Livres de Bureaux. 104-106 RUE WELLINGTON. BOSTON & MAINE R. R. Arrangements d'Hiver LE 12 OCT. 1903. Les convois circulent tous les jours, excepté le dimanche, et lorsque marqué autrement. LES TRAINS QUITTENT SHERBROOKE. LE TRAIN-POSTE - A 5.00 a. m. pour St. Johnsbury, Concord, N. H., Nashua, Worcester, Boston, Springfield, New York. M.R.R. - Laisse Sherbrooke 10.00 a. m., arrive New York 12.15, faisant connection avec l'express pour Boston. L'EXPRESS DE NUIT, recueille 9.15 p. m., Concord, N. H., Worcester, Boston, pour White River Jct., Springfield, New York. ARRIVE A SHERBROOKE. L'EXPRESS - Laisse Boston 10.00 a. m., St. Johnsbury 1.00 p. m., arrive à Sherbrooke 8.20 p. m. L'EXPRESS DE NUIT Laisse Boston 8.30 p. m., Concord 10.30 p. m., New York 1.00 p. m., Springfield 3.15 p. m., St. Johnsbury 3.30 a. m., arrive à Sherbrooke 7.15 a. m., excepté le dimanche. ACCOMMODATION, laisse Concord, N. H., 5.55 a. m., via Plymouth, St. Johnsbury 10.45 a. m., arrive à Sherbrooke 12.25 p. m., faisant connection avec l'accommodation laissant New York à 1.00 p. m., arrivant à Sherbrooke à 1.15 p. m., excepté le dimanche. D. POTTINGER, Gérant général. Moncton, N. B., 9 oct. 1903. H. A. Price, agt. général des passagers, 143 rue St. Jacques, Montréal; Jas. Hardwell, agt. agt. général du fret, édifice du Board of Trade, Montréal; bureau de billets de la cité, 143 rue St. Jacques, Montréal.

QUEBEC CENTRAL RAILWAY. HORAIRE POUR L'HIVER. Le et après lundi, 4 Jan. 1903. LES TRAINS CIRCULERONT COMME SUIT: QUITTENT SHERBROOKE. L'EXPRESS DE BOSTON ET NEW YORK - Laisse Sherbrooke 7.30 a. m. (tous les jours excepté le dimanche), arrive Lévis 10 p. m., arrive Québec 1.15 p. m., Chars Pullman de Springfield à Québec et char Pullman de Boston à Sherbrooke, faisant connection avec le char Pullman de Springfield à Québec. NOTE - Le char Pullman laissant Springfield le samedi ne se rend pas plus loin que Newport le dimanche matin. ACCOMMODATION - Laisse Sherbrooke 8.30 p. m., arrive Lévis 7.00 a. m., arrive Québec 7.15 a. m., tous les jours excepté le dimanche. ARRIVE A SHERBROOKE. L'EXPRESS DE NEW YORK - Laisse Québec 2.30 p. m., arrive Lévis 7.00 a. m., arrive Sherbrooke 8.45 p. m., Chars Pullman de Québec à Springfield, faisant connection à Sherbrooke avec les chars Pullman pour Boston tous les jours excepté le dimanche. NOTE - Le char Pullman laissant Québec le samedi fait connection à Springfield avec le char Pullman, arrivant à New York 2.45 p. m., au lieu de 1.25 a. m. comme les autres jours. ACCOMMODATION - Laisse Québec 6.30 p. m., arrive Lévis 7.00 p. m., arrive à Sherbrooke 9.15 a. m. Part de Lévis tous les jours excepté le samedi. Pour tableaux horaires, billets et autres renseignements adressez-vous à aucun des agents de la compagnie. FRANK GRUNDY, J. H. WALSH, A. G. P. Le et après le 11 octobre 1903, les trains feront le service tous les jours (dimanche excepté) comme suit: No. 31 - L'Express maritime quittera Montréal tous les jours, excepté le samedi, à 12.00 heures (midi), pour St. John, N. B., Halifax, N. E., Sydney et autres endroits dans les provinces maritimes. No. 33 - L'Express maritime venant des endroits et-estis maritimes arrivera en gare tous les jours, excepté le lundi, à 5.30 p. m. No. 12 - L'Express pour Lévis part tous les jours, dimanche excepté à 7.40 a. m., de Lévis, arrive à Lévis à 1.15 p. m. No. 13 - L'Express part de Lévis tous les jours, dimanche excepté, à 7.30 p. m., devant arriver à Montréal à 3.30 a. m. No. 14 - L'Express pour Lévis part tous les jours, dimanche excepté, à 11.45 p. m., pour arriver à Lévis à 5.50 a. m., et correspondre avec l'express en route pour Campbellton, N. B. No. 14 - L'Express pour Nicolet partira tous les jours, dimanche excepté, à 1.00 p. m. No. 15 - L'Express de Nicolet arrivera tous les jours, dimanche excepté, à Montréal, à 10.20 a. m. No. 15 - L'Express quittera Lévis tous les jours, dimanche excepté, à 1.20 p. m., pour arriver à Montréal à 10.00 p. m. Les wagons vestibules et des wagons dortoirs sont affectés aux trains de première classe sur l'express maritime. Les wagons dortoirs sur toute la ligne entre Montréal et Halifax. Tous les trains circulent d'après l'heure de l'Est. D. POTTINGER, Gérant général. Moncton, N. B., 9 oct. 1903. H. A. Price, agt. général des passagers, 143 rue St. Jacques, Montréal; Jas. Hardwell, agt. agt. général du fret, édifice du Board of Trade, Montréal; bureau de billets de la cité, 143 rue St. Jacques, Montréal.

ON A BESOIN D'un homme pour représenter "LES PLUS GRANDS FABRICANTS DU CANADA" dans la cité de Sherbrooke et la campagne environnante, et prendre des commandes pour NOS SPÉCIALITÉS ROBUSTES. Arbres Fruitières Petits Fruits, Plantes d'Ornement, Arbres Seaux, Roses, Vignes, Fommes de Terre de St. Menée. Articles tels que d'après nom et extraits de la gale de San José. Une position permanente pour l'homme qui il faut, à salaire ou à commission. STONE & WELLINGTON PÉPINIERE FORTMILL. Plus de 800 acres. TORO TO ONT. P. O. B. 401. TEL. BELL 142. H. H. LANGLOIS Comptable, Agent d'Assurance contre le Feu et sur la Vie. Calligraphie "CHICAGO" PRIX, COMPLET - \$35.00. Aussi Greffier de la cour des Commissaires d'Ascot. BULEAU: 143 rue Wellington, Sherbrooke. LE CLAVIGRAPH "EMPIRE" Est le plus satisfaisant à acheter. Clavier universel, écriture visible, donnant un grand nombre de copies, de plus de durée que la plupart des autres machines, ne peut par perdre son alignement, portatif, écrivant de différentes couleurs, vitesse non-surpassée, et PRIX, SEULEMENT \$60. Fabriqué au Canada et l'acheteur n'a pas à payer de droits. Les deux-tiers des clavigraphes en usage à Sherbrooke sont des "EMPIRES". A. F. FRASER, AGENT. Salle des Arts, Sherbrooke. Téléphone Bell 159. N'oubliez pas Que la meilleure place en ville pour acheter à bon marché vos Bonnes Epicerie - EST CHEZ - WM. MURRAY & CO. Le plus grand et le meilleur assortiment d'Epicerie, Vins et Liqueurs De la ville à des prix très bas. Aussi un assortiment complet de Vaisselle et Verrerie Toujours en magasin. WM. MURRAY & CO. 28 RUE KING, SHERBROOKE. STAR CLOTHING HALL. Les premiers en fait de Marchandises à la Mode. Avez-vous jamais été désappointé en trouvant des marchandises qui n'étaient pas telles qu'annoncées? Non, jamais au STAR CLOTHING HALL. Nous n'encherissons jamais sur les faits en ce qui regarde nos marchandises, en qualité ou en quantité. Nous garantissons que tout est exactement tel que nous le représentons; aussi, ne devenez pas sceptiques si quelques magasins peuvent vous offrir de fausses représentations. Nous faisons affaires strictement d'après les principes des affaires. Vos yeux ne vous tromperont pas. Venez voir par vous-mêmes. J. ROSENBLUM & Co. 97 et 99, rue Wellington. Porte voisine du Grand Central Hotel.

CASTORIA Pour Bébé et Enfants. La Sorte Que Vous Avez Toujours Achetée. Porte la Signature de Chas. H. Fletcher.

Le rapport du gouvernement pour le 30 sept. fait voir que l'actif de la BANQUE DES MARCHANDS DU CANADA est près de QUARANTE MILLIONS DE PIASTRES. C'est la plus GRANDE BANQUE des Cantons de l'Est. Les plus hauts taux courants accordés sur dépôts. Geo. Carruthers, gérant, Sherbrooke.

P. BIRON, CARROSSIER, Wagon Whalebone. Fait par S. R. Bailey & Co., Amesbury, Mass. Je fais sur commande les wagons à ressort ou pneumatiques de toute description. J'ai aussi en vente des wagons couverts, en grand quantité. Je fabrique aussi toutes sortes de cabriolets, wagons de travail, omnibus d'hôtel, etc., et à désir, je puis leur mettre des bandages en caoutchouc; bandages à ressort ou de caoutchouc dur appliqués aux vieilles roues sur demande. Je me procure mes bandages d'une des meilleures manufactures de caoutchouc des Etats-Unis. Tout ouvrage garanti, et les prix et les conditions pour convenir aux acheteurs.

P. BIRON SHERBROOKE-EST. Un Cours dans L'Art d'Annocer, Un Dollar. IMPRESSIONS, un journal mensuel de notions dans l'art de faire les affaires et qui, pendant l'année, traite au long de la manière d'annocer, sera envoyé à aucune adresse au Canada ou aux Etats-Unis pour un dollar. Envoyez dix cents pour une copie exemplaire. Ça vous vaudra un dollar. IMPRESSIONS St. Catharines, - Onta. io. Cartes de visite. COMMANDEZ VOS CARTES DE VISITE AU BUREAU DU..... PROGRES DE L'EST. 50 YEARS' EXPERIENCE PATENTS TRADE MARKS DESIGNS COPYRIGHTS & C. Anyone sending a sketch and description may quickly ascertain our opinion free whether an invention is new. Send drawings and descriptions strictly confidential. Handbook on Patents sent free. Oldest agency for securing patents. Patents taken through Munn & Co. receive special notice in the Chicago, N. Y. and London papers. Scientific American. A handsomely illustrated weekly. Largest circulation of any scientific journal. Terms \$3 a month in advance. Sold by all newsdealers. MUNN & Co. 361 Broadway, New York Branch Office 425 F. St. Washington, D. C.

LES INDUSTRIES! Nos boutiques de modes et de tailleurs sont en pleine opération pour les affaires du printemps. Nos départements de Tapis et Prélarts, de Tapisseries, de Hards-faites, et de Marchandises Générales sont au grand complet. NOUS GARANTISSONS NOS PRIX LES PLUS BAS DU MARCHÉ. VENEZ VOIR. ALFRED LANCTOT 67 et 69 rue du Marché, - Sherbrooke, P. Q.

THE EASTERN TOWNSHIPS CLOTHING CO. Grande Vente d'Écoulement Actuellement en plein cours. Notre assortiment est rempli de bons marchés véritables en fait de vêtements d'hommes et de garçons, costumes de dames, gilets et capots, aussi articles de toilette pour messieurs. Nous avons coupé les prix pour écouler nos marchandises et la réduction est assez forte pour y arriver. Voyez nos paquets et pardessus de drap à..... \$3 99 " Capots Raglan pour hommes à..... 4 49 " Pantalons tout laine pour hommes à..... 99 " Pantalons tout laine pour jeunes gens à... 97 " Habits de corps doublés en laine à..... 74c le set Et quantité d'autres chances. Eastern Townships Clothing Co. 147 RUE WELLINGTON, SHERBROOKE. J. L. VINEBERG, Directeur Gérant. Seul agent pour les vêtements de la marque "PROGRESS" Téléphone Bell 338.

PAQUES! PAQUES! CHEZ L. A. CODERE. Nous avons reçu la plus grande variété en ville de Chapeaux pour Paques des plus grandes manufactures anglaises, américaines, canadiennes et italiennes à des Prix Excessivement Bas. Pour la qualité que nous donnons. Nos Garnitures pour hommes ne sont pas surpassées pour leur élégance et le prix. Nous avons une très grande variété de Chemises empesées et de toutes sortes. Nos Cravates sont du plus haut goût; Gants, Sous-vêtements, Bas, Bretelles, un grand assortiment. Nous mettrons votre nom dans le chapeau qui sera acheté chez nous, sans charge extra. N'oubliez pas que nous avons la plus grande facilité pour emmagasiner vos fourrures pour l'été. Une carte-postale ou un appel par téléphone vous enverra notre voiture les chercher. 167 Rue Wellington, - Sherbrooke.

LES INDUSTRIES! Nos boutiques de modes et de tailleurs sont en pleine opération pour les affaires du printemps. Nos départements de Tapis et Prélarts, de Tapisseries, de Hards-faites, et de Marchandises Générales sont au grand complet. NOUS GARANTISSONS NOS PRIX LES PLUS BAS DU MARCHÉ. VENEZ VOIR. ALFRED LANCTOT 67 et 69 rue du Marché, - Sherbrooke, P. Q.

THE EASTERN TOWNSHIPS CLOTHING CO. Grande Vente d'Écoulement Actuellement en plein cours. Notre assortiment est rempli de bons marchés véritables en fait de vêtements d'hommes et de garçons, costumes de dames, gilets et capots, aussi articles de toilette pour messieurs. Nous avons coupé les prix pour écouler nos marchandises et la réduction est assez forte pour y arriver. Voyez nos paquets et pardessus de drap à..... \$3 99 " Capots Raglan pour hommes à..... 4 49 " Pantalons tout laine pour hommes à..... 99 " Pantalons tout laine pour jeunes gens à... 97 " Habits de corps doublés en laine à..... 74c le set Et quantité d'autres chances. Eastern Townships Clothing Co. 147 RUE WELLINGTON, SHERBROOKE. J. L. VINEBERG, Directeur Gérant. Seul agent pour les vêtements de la marque "PROGRESS" Téléphone Bell 338.

THE EASTERN TOWNSHIPS CLOTHING CO. Grande Vente d'Écoulement Actuellement en plein cours. Notre assortiment est rempli de bons marchés véritables en fait de vêtements d'hommes et de garçons, costumes de dames, gilets et capots, aussi articles de toilette pour messieurs. Nous avons coupé les prix pour écouler nos marchandises et la réduction est assez forte pour y arriver. Voyez nos paquets et pardessus de drap à..... \$3 99 " Capots Raglan pour hommes à..... 4 49 " Pantalons tout laine pour hommes à..... 99 " Pantalons tout laine pour jeunes gens à... 97 " Habits de corps doublés en laine à..... 74c le set Et quantité d'autres chances. Eastern Townships Clothing Co. 147 RUE WELLINGTON, SHERBROOKE. J. L. VINEBERG, Directeur Gérant. Seul agent pour les vêtements de la marque "PROGRESS" Téléphone Bell 338.

PANACEE VEGETALE
DU
DR. PENDLETON.
Remède Interne et Externe.
En Usage depuis Cinquante Ans.

Il y a d'autres Panacées, mais nulle ne peut comparer avec celle du Dr. Pendleton.

Essayez-la et vous serez convaincu de ses bonnes qualités.

Achetez une bouteille aujourd'hui.

En vente chez votre marchand.
Prix, 25 c.

PANACEE VEGETALE DU DR. PENDLETON.

MONSIEUR EMPLOI — Contre la Diphtérie, les Maux de Gorge, en faire usage fréquemment à l'intérieur et à l'extérieur, et en mettre 5 gouttes dans un verre d'eau ou de gargarisme. Pour les ophtalmies du cœur, les Crampes Spasmodiques, Choléra, Dysentérie et les Coliques, prenez 4 à 50 gouttes tous les quarts d'heure dans un verre à son d'eau chaude et de lait, ou de l'eau chaude sucrée, et augmentez la dose si nécessaire. Dans les cas aigus de Choléra et des Crampes, appliquez la Panacée sur l'estomac. Moitié de la dose pour enfants. Elle est inefficace pour les plus jeunes enfants.

Contre les maux de tête, faire des compresses et appliquer sur la tête et sur le cou.

Contre les maux de dents, appliquer sur les gencives et sur les dents.

Four Cornures et Blessures, appliquez sur de la toile jusqu'à cessation des douleurs.

La Panacée ne cause pas d'Empoisonnement.

PRIX 25c.
Fabriqué par la
CIE-PANACEE-PENDLETON,
ST. JOHN N.B.

LA PANTHERE

Il pouvait être quatre heures de l'après midi. Le pâle soleil de novembre éclairait de sa lumière blafarde les feuilles mortes qui jonchaient le sol détrempé par les récentes pluies. Et, se révoltant tristement sur le flanc du mont Saint-Hilaire, ses rayons obliques dorèrent d'un jaune grisâtre les escarpements des rochers.

Tout était calme dans le bois qui semblait mort, depuis que les froides brises du nord avaient dépeuplé les grands arbres de leur vert feuillage.

Seul, un bûcheron frappait à coups redoublés le tronc d'un grand chêne et troublait le silence de la nature sommeillante.

Ce brave bûcheron se nommait Alexis Brisebois; de taille moyenne, la barbe grisonnante; à son allure vive, à sa manière de joindre les talons et de pivoter sur lui-même, on l'eût pris pour un militaire. Mais le brave homme n'avait porté les armes que contre le lièvre timide et le semblaient éreinté.

Les copeaux volaient autour d'Alexis, et, sous les efforts redoublés du brave homme, le grand tronc se morcelait rapidement.

Tout à coup, un rugissement épouvantable se fit entendre!...

Alexis s'arrêta net... L'on eût dit que quelque puissance mystérieuse l'avait pétrifié!

Un nouveau hurlement, plus prolongé, plus sauvage, vibra dans lespace et éveilla les échos d'alentour!

"Sainte bête! C'est une panthère ben sûr, marmotta Alexis, blême d'épouvante!

Et sans plus tarder, il prit sa course à travers le bois. Il sautait les haies comme un chevreuil. Parfois, il s'accrochait aux broussailles, laissant quelques lambeaux de sa chemise. Mais il courait toujours...

Il lui semblait entendre la bête immonde bondir en arrière de lui, ses dents mordre sa chair, ses griffes lui labourer le dos; et, il faisait des efforts surhumains pour lui échapper...

Quand il atteignit les premières maisons, il était temps: la respiration lui manquait. Deux arpeuts de plus et il serait tombé suffoqué!

— Mon doux Jésus!... Monsieur Alexis, qu'est-ce que vous avez?... on vous prendrait pour un revenant... lui dit la mère Gervaise, qui le vit s'affaler sur la crotte devant sa porte:

— Ah! n'en parlez pas, la mère, j'en ai d'manger de le faire étrangler par une panthère!...

— Ciel, c'est l'y possible!...

— J'étais à bûcher un chêne près de la ligne chez Pierre, quand elle est descendue de sur un cap et s'est élançée sur moi en hurlant... Si je n'avais pas eu de si bonnes jambes, j'étais flambé!

Quelques instants après, Louis et Alphonse qui passaient s'arrêtèrent pour écouter mon Tartarin qui, revêtu de sa grande fraise, racontait qu'il avait eu l'intention de se jeter sur la bête, de la saisir par la queue et de l'assommer avec sa hache. Mais, disait-il: "C'était ses griffes que je craignais; elle aurait pu me défigurer pour le reste de ma vie".

Louis et Alphonse ouvraient de grands yeux! Ils étaient émerveillés de la bravoure et du sang froid de ce brave Alexis, en même temps qu'ils songeaient au danger qui planait sur la population montagnarde.

Tous deux allèrent répandre la terrible nouvelle dans toute la montagne. Et, quand la nuit vint, les enfants tremblaient, pendus aux jupes de leur mère; et, pas un homme ne sortit le soir sans son couteau à recort.

Le même jour, à la même heure où Alexis avait cru sa dernière heure venue, de l'autre côté de la montagne, le père Luc, un vieux paysan du brûlé, ramassait du bois mort en compagnie de ses deux fils, Toine et Jacot.

Ils venaient de s'appuyer tous trois contre un immense "tas", afin de se reposer un peu, quand un rugissement terrible les fit sursauter!

Luc dit à Jacot: "Ça me connaît. Je sais ce que c'est. Donne-moi la hache neuve..."

Et le vieux saisissant l'arme tranchante, bien acérée et flamboyante, se dirigea vers l'endroit où il lui semblait que partait le rugissement.

Un second hurlement plus terrible et plus prolongé, l'arrêta; et, ses fils à demi-morts de peur, l'entraînèrent vers la maison.

Quand Luc arriva chez lui, il dit à son petit Braise: "Attends la rouge sur la petite charette; et, pique à Sainte Madeleine chez François Gamahe et chez Raymond Bissonnette. Tu leur diras qu'il y a une panthère dans la montagne... Qu'ils viennent avec leurs meilleurs fusils. Nous les attendons.

François Gamahe et Raymond Bissonnette étaient deux chasseurs renommés dans tout le district de St-Hyacinthe.

Le lendemain de ce jour mémorable où la panthère avait rugi, les deux fameux névroses arrivèrent chez Luc où tout le "brûlé" était assemblé. L'on composa une imposante escorte aux deux chasseurs; puis l'on se mit en marche.

Tout le jour, on explora la montagne, on pénétra dans les grottes les plus secrètes; mais, la panthère de meua n'ouvrait pas. Et, le soir, François Gamahe et Raymond Bissonnette, retournaient dans leur village, l'oreille basse et le nez de revenit bredouilles, jurant bien qu'on ne les y reprendrait plus.

Plusieurs jours de suite, les habitants du "brûlé" armés de fusils, rôdèrent autour de leur bergerie, dans l'attente de quelque terrible massacre. Mais, la bête ne se montra pas.

Si quelque étranger eût passé par le "brûlé" un de ces jours-là, il aurait pu croire le pays en pleine in-

Martyrisé à l'âge de 21 ans par la Maladie des Rognons.

M. ARTHUR MATHIEU, 450, RUE ONTARIO, MONTREAL
Se GUERIT avec les PILULES MORO



Les Pilules Moro pour les hommes sont maintenant connues dans tout l'univers et partout, leur prompt efficacité atteste hautement de leur supériorité absolue sur tous les autres médicaments.

Comme l'exemple frappant prêche toujours avec plus d'éloquence qu'une simple théorie, il nous est facile de citer un fait dont tout le monde pourra aisément s'assurer de la véracité. C'est l'histoire de la guérison de M. Arthur Mathieu:

"Vers l'âge de 21 ans, dit-il, je fus pris d'un terrible malaise qui m'affectait très sérieusement. Alors, j'eus bientôt perdu tout ce que j'avais de courage et de goût pour poursuivre la tâche que m'imposait mon travail quotidien. J'étais constamment tourmenté par des douleurs internes, des troubles d'estomac et tout un cortège de petites misères qui me mettaient tout à fait mal en train. C'était évidemment la maladie de rognons qui me mûrait, et je crus bon enfin de consulter un médecin. Néanmoins, je n'éprouvais aucun soulagement et ses soins m'ont coûté les yeux de la tête. L'on me recommanda de voir un autre médecin réputé très bon pour ces genres de maladies. Malheureusement pour moi, tout son savoir ne m'apporta aucun bien. Il en fut de même d'un troisième qui me soigna longtemps sans le moindre résultat.

"Et je payais toujours, sans en retirer le moindre bénéfice.

"J'avais entendu parler des Pilules Moro pour les hommes et je décidai d'en faire l'essai. J'en achetai six boîtes du coup, sur le conseil d'une connaissance qui avait dû prendre cette quantité pour se guérir.

"Je ne puis pas dire que ce nombre m'a parfaitement rétabli, car bien que ma santé se fût déjà améliorée, je ne me sentais pas encore tout à fait bien. Il y avait déjà deux ans que je souffrais du même mal.

"L'on me conseilla de voir personnellement les Médecins de la Compagnie Médicale Moro, et c'est ce que je fis sans hésiter.

"Là, le médecin qui paraissait s'y connaître véritablement me donna d'excellents conseils et me fit continuer l'usage des Pilules Moro. J'en pris encore six boîtes, à la fin, toutes mes douleurs avaient disparu; cette fois, j'avais trouvé exactement le remède à mon mal.

"C'est en janvier dernier que je commençai à prendre les Pilules Moro, et depuis le mois de mars je n'ai pas constaté le moindre vestige de ma maladie. Je fais de bonnes journées d'ouvrage et je me ménage pas mes forces. Depuis un an je suis à l'emploi du "Terminal" comme "cessionnaire" et mes compagnons sont eux-mêmes étonnés de ma nouvelle vigueur.

"Je conclus naturellement que les Pilules Moro sont exactement ce qui convient pour ramener un homme malade, et je ne vois pas pourquoi l'on se plait à dépenser inutilement tant d'argent pour acheter ces autres remèdes aussi dispendieux pour les consultations de

médecins dont le traitement se prolonge indéfiniment, sans pour cela faire plus de bien.

"Les Pilules Moro, au contraire, guérissent promptement et enlèvent complètement tous ces maux ou reliquats d'une maladie telle que la maladie de rognons.

"Je serais très heureux si vous vouliez publier mon témoignage, car j'estime qu'il pourrait convaincre beaucoup d'hommes malades et qui doutent encore, sans raison apparente, de tout le bien que feraient les Pilules Moro prises d'après les conseils des Médecins de la Compagnie Médicale Moro que je ne puis assez remercier de m'avoir ramené à la santé d'une manière si parfaite.

"En tout temps, je me ferais un plaisir de recevoir ceux qui voudront bien venir m'interroger personnellement au sujet de ma guérison. C'est pourquoi je vous donne ici mon adresse et signe cette attestation comme si elle était assermentée."

ARTHUR MATHIEU,
450, rue Ontario, Montréal.

Les Pilules Moro pour les hommes, remède merveilleux pour le système nerveux, réveille les facultés endormies et rendent la vitalité de la jeunesse aux hommes vieillissant avec le temps.

Les hommes faibles trouveront en elles la joie des jours d'autrefois, et les hommes souffrants, soulagement à leurs douleurs.

Pas un homme malade ne devrait désespérer, il y aura toujours soulagement et guérison pour lui par les Pilules Moro.

ARTHUR MATHIEU, 450, RUE ONTARIO, MONTREAL.



Les hommes qui ont essayé tous les remèdes imaginables pour ramener leurs forces perdues et qui n'ont pas fait usage des Pilules Moro, n'ont rien fait pour leur santé.

Les Pilules Moro se vendent chez tous les marchands de remèdes et sont aussi envoyées par la poste, sur réception du prix, 50c la boîte ou six boîtes pour \$2.50. Les consultations gratuites pour les hommes se donnent tous les jours de la semaine, excepté le dimanche, de neuf heures du matin à sept heures du soir, au n° 1724, rue Ste-Catherine, Montréal.

Adressez vos lettres: COMPAGNIE MEDICALE MORO, 1724, rue Ste-Catherine, Montréal.

GOLD DUST

LA MEILLEUR Poudre A Laver

Nettoie toute chose sans exception

Si votre épicer ne vend pas la poudre à laver GOLD DUST, envoyez son nom et son adresse ainsi que la vôtre à THE N. K. FAIRBANK COMPANY, Montréal, et ils vous enverront un échantillon un 1/2 de livre. THE N. K. FAIRBANK COMPANY, Montréal, Chicago, New-York, Nouvelle-Orléans, St. Louis, San Francisco, Londres, Angl.

Dr CHRETIEN ZAUGG
Spécialiste pour les maux d'Yeux, d'Oreilles, du Nez, et de la Gorge. Consultations tous les jours de 2 à 6 heures, dimanches exceptés.
137 rue ST-DENIS, Montréal.

GRAINES DE CHOIX de Légumes etc., etc.
GRATIS Envoi sur demande de notre magnifique catalogue illustré
DUPLY & FERGUSON,
38 Place Jacques Cartier - MONTREAL.

SIROP D'ANIS GAUVIN — Guérit les hémorrhagies, de Colique, d'entérite, de dentition douloureuse, etc. — Trouble le sommeil. En vente partout. La bouteille 48 HEURES d'efficacité. Les écoulements qui résistent à tout autre traitement par le copahu, le cubèbe, les éplais et les injections.

Les gens se retournent sur la rue pour regarder une belle chevelure, si rare et si splendide qu'on n'en est devenu de nos jours. Pourquoi cela? Ce n'est certainement pas la faute du Revolvator Capillaire Parisien de

LUBBY
L'OPHEL EST UN REMÈDE PRESQUE INFAILLIBLE CONTRE LE GRISONNEMENT PRÉMATUR DES CHEVEUX.
Seulement 50 cts la bouteille.

Assortiment considérable et varié de tôles galvanisées et noires, ferblain, en grand et petit formats, plomb, étain, tuyaux de fer, etc.
METAUX
591 & 593 rue St-Laurent, - MONTREAL.

Non seulement pour l'engrais des Porcs, mais aussi pour l'engrais des Pailles en foin, pour les bœufs, etc.
ENGRAIS
MICHAEL FRERES & CIE, 91 St-François-Xavier, Montréal.

Toutes les fournitures
MOULINS
Courroies de transmission, Poulies, outillage complet, etc. aux meilleurs prix.
The EDW. CAVANAGH CO., Ltd., 2547, rue Notre-Dame. - MONTREAL.

"Semez-les, et vous en aurez le succès."

Envoyez-nous votre nom et votre adresse, et aussi les adresses de ceux de vos amis qui font usage de graines et nous nous ferons un plaisir de vous envoyer, absolument gratis, notre CATALOGUE ILLUSTRÉ DE GRAINES—1904

GRAINES d'EWING
Leur qualité est sans rivale, elles donnent toujours satisfaction—et leur prix est tout à fait à votre avantage.

Agents pour les Incubateurs et Eleveuses "Cypères"—Prix sur demande.

WM. EWING & CIE
MARCHANDS DE GRAINES
142 et 146 rue McGill
MONTREAL

Un Cours dans L'Art d'Annocer, Un Dollar.

IMPRESSIONS, un journal mensuel de notions dans l'art de faire les affaires et qui, pendant l'année, traite au long de la manière d'annoncer, sera envoyé à aucune adresse au Canada ou aux Etats-Unis pour un dollar. Envoyez dix cents pour une copie exemplaire. Ça vous vaudra un dollar.

IMPRESSIONS
St. Catharines, - Ont. & Co.

LES INDUSTRIES!

Nos boutiques de modes et de tailleurs sont en pleine opération pour les affaires du printemps. Nos départements de Tapis et Prêlards, de Tapisseries, de Hordes-faites, et de Marchandises Générales sont au grand complet.

ALFRED LANCTOT
67 et 69 rue du Marché, - Sherbrooke, P. Q.

LE "GLOBE" HEBDOMADAIRE.

Le Grand Journal Illustré du Canada

Il se fera un grand changement dans le *Globe Hebdomadaire* l'autour prochain. On y ajoutera un **SUPPLÉMENT ILLUSTRÉ DE HUIT PAGES EN PAPIER SUPERFIN.**

Pour la production de ce grand numéro on a dû ajouter dans l'établissement de nouvelles machineries pour la gravure, l'électrotypie et l'impression au département des machineries du WEEKLY GLOBE, sans contredit le plus beau journal des familles au Canada.

NOUVEAUTÉS DE PAQUES.

Le magasin rappelle Pâques dans toutes ses parties. Les marchandises sont nouvelles, les genres chic, et tout est préparé pour que le service se fasse promptement. La semaine de Pâques, le commerce est toujours à son apogée, et avec différentes marchandises plus nombreuses que jamais nous en appelons plus que jamais à vos intérêts.

GANTS DE PAQUES.

Votre costume de Pâques ne sera pas complet sans une paire de gants appropriés. Voilà une bonne occasion de vous en procurer; notre assortiment se compose exclusivement de valeurs recherchées, et de la fabrique si renommée de "PERRINS FRERES." Cet assortiment n'est pas surpassée dans aucun magasin de la ville. Votre temps sera avantageusement employé en venant ici faire votre choix. Lilliant, noir et blanc, et toutes les couleurs du jour, deux agrafes, seulement \$1.00. Franciscana, noir et blanc, dans toutes les dernières nuances, qualité extra, très élastique, deux agrafes, seulement \$1.25.

NOUVEAUTÉS POUR PAQUES.—Collets fantaisie pour Dames, Ceintures en soie, Matinées en soie, Mouchoirs, Peignets, Chatelaines, etc.

Pianos Bachman
Musique en feuilles Derniers nouveautés
ED. ARCHAMBAULT,
1686, rue Ste-Catherine, - MONTREAL.

NOUVEAUTÉS DE PAQUES.

Le magasin rappelle Pâques dans toutes ses parties. Les marchandises sont nouvelles, les genres chic, et tout est préparé pour que le service se fasse promptement. La semaine de Pâques, le commerce est toujours à son apogée, et avec différentes marchandises plus nombreuses que jamais nous en appelons plus que jamais à vos intérêts.

GANTS DE PAQUES.

Votre costume de Pâques ne sera pas complet sans une paire de gants appropriés. Voilà une bonne occasion de vous en procurer; notre assortiment se compose exclusivement de valeurs recherchées, et de la fabrique si renommée de "PERRINS FRERES." Cet assortiment n'est pas surpassée dans aucun magasin de la ville. Votre temps sera avantageusement employé en venant ici faire votre choix. Lilliant, noir et blanc, et toutes les couleurs du jour, deux agrafes, seulement \$1.00. Franciscana, noir et blanc, dans toutes les dernières nuances, qualité extra, très élastique, deux agrafes, seulement \$1.25.

NOUVEAUTÉS POUR PAQUES.—Collets fantaisie pour Dames, Ceintures en soie, Matinées en soie, Mouchoirs, Peignets, Chatelaines, etc.

T. BELANGER

145 RUE WELLINGTON,
Enseigne de la Feuille d'Érable.